

**JOURNAL**

# INFOS

**.COM**

# LAURENTIDES

**DÉPAN-HEURE LIVRAISON**

Épicerie, bières, boissons gazeuses, loteries et plusieurs autres produits pour mieux vous servir.

**HEURES DE LIVRAISON 7/7 JOURS**  
de 11 h à 21 h 30  
**FRAIS DE LIVRAISON 3\$**

SECTEUR SAINT-JÉRÔME, (CÔTÉ CENTRE-VILLE)  
LAFONTAINE ET SAINT-ANTOINE | 450 592-7570

**Pizza Max**

**LIVRAISON RAPIDE ET GRATUITE**  
(achat minimum de 9,95 \$)

**450.438.8823**  
1071, Roland-Godard (pl. Citation)

Recherche **SERVEUSES**  
se présenter en succursale



PAGE ACTUALITÉ D'ICI

UNE CLINIQUE MOBILE S'AJOUTE  
LE DISPENSIAIRE  
REMPLE SA MISSION

14



PAGE SPORT D'ICI



SA CARRIÈRE EST TERMINÉE  
PIERRE MAINVILLE QUITTE  
SOULAGÉ

24

# QUÉBEC PÈSE SUR L'ACCÉLÉRATEUR

MODERNISATION DE L'HÔPITAL RÉGIONAL DE SAINT-JÉRÔME Page 3

Photo Mychel Lapointe

**DERNIER 2020 EN INVENTAIRE**  
GROS SPÉCIAL EXCLUSIF À ÉLITE FORD SAINT-JÉRÔME

2171 BOULEVARD DU CURÉ-LABELLE  
SAINT-JÉRÔME, **833-477-0757**

**Ford ÉLITE ST-JÉRÔME**

877768\_20034\_20



**Sélection**  
Retraite

St-Jérôme

12 - 13 septembre 2021

# Bonjour la visite!

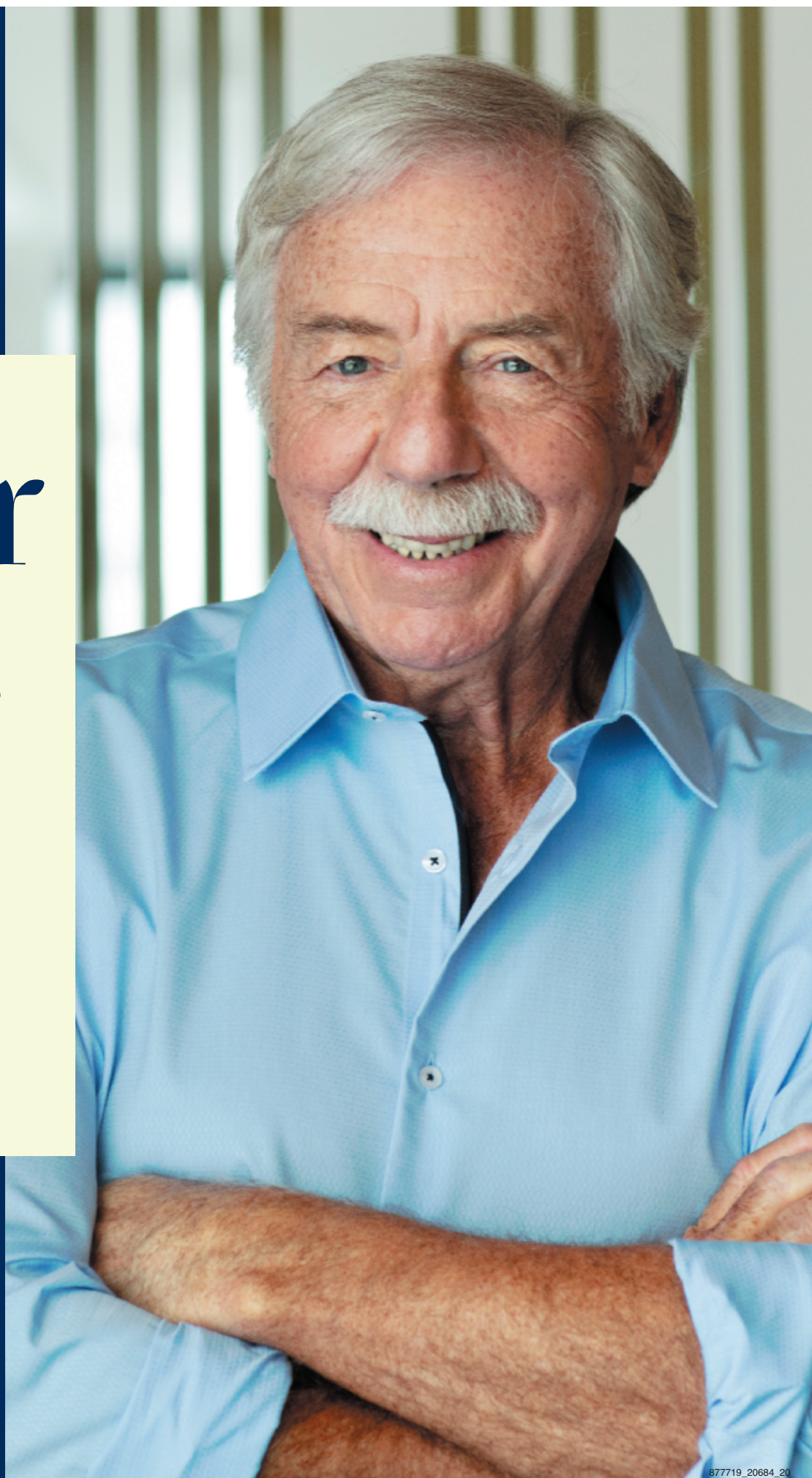
## L'ÉVÉNEMENT PORTES OUVERTES SUR RENDEZ-VOUS

Michel Forget vous invite à découvrir  
l'expérience Sélection Retraite dans  
le respect des mesures sanitaires.

*Réservez votre visite  
dès maintenant*

[bonjourlavisite.ca](http://bonjourlavisite.ca)  
1 844 760-5991

685, boul Monseigneur-Dubois  
Saint-Jérôme



CHRISTIAN DUBÉ LE CONFIRME

# LE PROJET EST ENFIN ENCLENCHÉ

(M. L.) — « Aujourd'hui, en avançant le début du dossier d'affaires et en mettant sur pied un bureau de projet, le gouvernement donne deux grands coups d'accélérateur à la modernisation de l'Hôpital régional de Saint-Jérôme. Ces deux avancées majeures permettront de réduire les délais et de rattraper le retard, parce que l'important, c'est d'assurer le plus rapidement possible la qualité des installations et des soins. Je remercie le ministre Dubé de son engagement sur ce dossier, et aussi toute l'équipe qui travaille à la réalisation de ce projet tant attendu. Comptez sur moi pour continuer de suivre de près l'évolution du dossier » lance Youri Chassin.

Le député de Saint-Jérôme commentait ainsi l'annonce faite, lundi en début d'après-midi, par le ministre de la Santé et des Services sociaux, Christian Dubé, à l'effet que le projet de modernisation de l'Hôpital régional de Saint-Jérôme annoncé en 2019 est autorisé par le gouvernement à amorcer son dossier d'affaires (DA).

## QUELQUE 450 M\$

Dans le cadre de ce vaste projet de modernisation de l'hôpital, qui représente un investissement de 450 millions de dollars, un bureau de projet a aussi été mis en place.

Concrètement, pour la réalisation du DA du projet de modernisation, une enveloppe budgétaire non récurrente de 30,8 M\$ est accordée, dont la gestion financière sera assurée par la Société québécoise des infrastructures (SQI).

« La réalisation de cette étape permettra de préciser les différents paramètres de l'option retenue et d'entamer les travaux préparatoires » souligne-t-on du côté du MSSS.

## EN 2024

En outre, comme on explique au ministère, « pour ce qui est de la mise en place du bureau de projet, celle-ci consiste à regrouper des ressources, notamment des architectes et des ingénieurs concepteurs, qui travaillent à la réalisation du projet, avec pour mandat de s'assurer que les échéanciers seront respectés et que la réalisation du DA progresse, de même que les travaux préparatoires prévus en 2022 en vue d'amorcer la mise en chantier en 2024. Cette équipe travaille en collaboration avec les ressources du Centre intégré de santé et de services sociaux des Laurentides (CISSS) œuvrant sur le projet depuis plusieurs années, dont l'équipe dédiée mise en place depuis 2019. Cette équipe du CISSS finalise actuellement le programme fonctionnel prévu au dossier d'opportunité et participe à l'analyse immobilière en cours ».

## « EFFETS POSITIFS NOTABLES ET DURABLES »

Notons que le projet consiste en un rehaussement du plateau technique chirurgical, du centre mère-enfant-famille, des soins intensifs et des différents services de soutien nécessaires au bon fonctionnement de l'installation en plus de l'ajout d'unités de soins de courte durée.

« Notre gouvernement a la volonté de doter le réseau de la santé et des services sociaux d'infrastructures qui répondent vraiment aux besoins de la population et qui sont adaptées aux enjeux présents et à venir. Le projet de modernisation de l'Hôpital régional de Saint-Jérôme s'inscrit dans cette foulée. À terme, des effets positifs notables et durables sur la qualité des services fournis à la population seront observés, et c'est là notre plus grande priorité » a commenté Christian Dubé.

Voir texte plus complet sur [www.journalinfoslaurentides.com](http://www.journalinfoslaurentides.com)

LE BALADO DE L'ÉTÉ  
AVEC NICHOLAS RICHARD

## YOURI CHASSIN EST FIER DE SA CIRCONSCRIPTION



Youri Chassin et Nicholas Richard

(N. R.) — Le député caquiste de la circonscription de Saint-Jérôme, Youri Chassin, est le neuvième invité du Balado de l'été et le moins qu'on puisse dire, c'est qu'il est difficile de trouver un élu aussi fier et impressionné de ses concitoyens et de sa région.

Élu le 1<sup>er</sup> octobre 2018, M. Chassin n'a pas chômé au cours des dernières années. Celui qui est présentement adjoint parlementaire du ministre de l'Économie et de l'Innovation a aussi touché à d'autres domaines, comme l'éducation, la culture et les finances publiques.

Toutefois, au-delà de ses fonctions parlementaires, ce qui ravit quotidiennement cet économiste est le contact avec les gens, ce qui a été difficile, voire impossible depuis le début de la pandémie.

Fier de ses origines, M. Chassin a grandi à Sainte-Agathe-des-Monts et c'est vraiment le milieu dans lequel il a grandi qui l'a formé pour le reste de sa vie.

Les Laurentides sont une région unique définie par ses habitants et la qualité de vie qu'elle offre. C'est en plein cœur du centre culturel et historique de Saint-Jérôme que nous avons rencontré le député. Entourée d'établissements scolaires de qualité, de restaurants et de lieux culturels, Saint-Jérôme a énormément à offrir et Youri Chassin en parle avec passion et pertinence dans ce nouvel épisode de notre balado estival disponible sur la page Facebook du journal Infos Laurentides.



**TOUTE LA VILLE EN PARLE**

## BUICK ENCORE GX 2021

LUXE ABORDABLE  
LIVRAISON IMMÉDIATE  
**OFFRES UNIQUES**

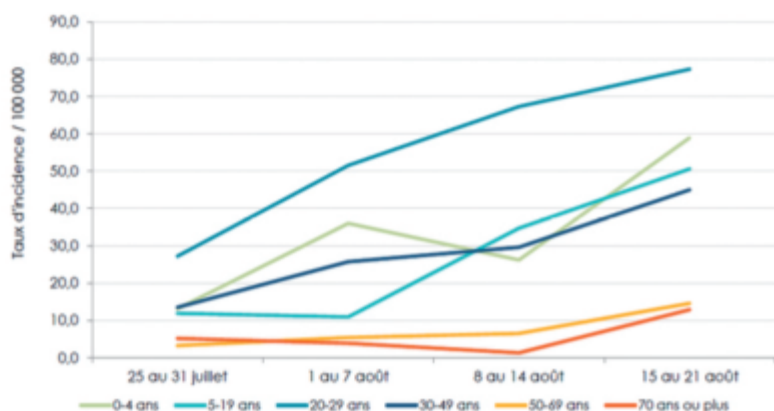
**ST-JÉRÔME CHEVROLET**  
BUICK • GMC • CORVETTE

[stjeromechevrolet.com](http://stjeromechevrolet.com)  
265, John-F. Kennedy, St-Jérôme  
1 855 953-0889

15  
43-0

**NOUS SOMMES OUVERTS DU LUNDI AU SAMEDI**

Évolution du taux d'incidence selon le groupe d'âge par semaine



Fourni par le CISSS des Laurentides, le tableau d'incidence des cas selon l'âge est fort révélateur de la situation chez nous.

## COVID-19 ÇA REMONTE À SAINT-JÉRÔME

(M. L.) — Alors qu'entrent en vigueur aujourd'hui-même (1<sup>er</sup> septembre) les nouvelles dispositions relativement au passeport vaccinal, la hausse des cas de COVID-19 s'est poursuivie au cours de la dernière semaine dans les Laurentides.

### BLAINVILLE

Un coup d'oeil sur le bilan hebdomadaire publié jeudi dernier par le CISSS des Laurentides nous apprend que c'est à Blainville qu'on a recensé le plus de cas actifs avec un total de 43. Bien loin devant les 26 de Mirabel, les 25 de Saint-Jérôme (de toute évidence en progression, alors que la capitale des Laurentides arrivait au sixième rang à cet égard au 12 août dernier), Saint-Eustache à 21 ainsi que Boisbriand et Sainte-Thérèse, toutes deux à 16.

### DEUX FOIS PLUS

À l'échelle des MRC, c'est encore celle de Thérèse-de Blainville qui domine le tableau des cas actifs avec un total de 100; soit quasiment autant que la MRC de la Rivière-du-Nord et la MRC de Deux-Montagnes réunies (52 pour la première et 51 pour l'autre).

Quant à elle, la MRC de Mirabel a vu sa situation s'améliorer avec un total de 26 cas actifs.

### CUMULATIF

Au cumulatif des cas depuis le début de la pandémie, Saint-Jérôme se retrouve encore au premier rang et, tel que prévu, a franchi le cap des 3 000 cas (3 021, dans les faits). On remarque, par la suite, Blainville (2 349), Mirabel (2 106) et Saint-Eustache (1 980).

On ne sera pas étonné que la MRC Thérèse-de Blainville présente le plus haut total avec 6 938 (exactement 100 de plus que la semaine précédente) contre 4 761 pour la MRC de la Rivière-du-Nord et 3 841 pour la MRC de Deux-Montagnes.

### MRC DE LA RIVIÈRE-DU-NORD

Sur le territoire de la MRC de la Rivière-du-Nord, les 25 cas actifs à Saint-Jérôme accaparent, somme toute, la moitié des 52 cas.

Saint-Colomban (555 cas au cumulatif) en présente 7, alors que Sainte-Sophie (574) et Saint-Hippolyte (249) en dénombrent 8 chacune. On enregistre, pour la deuxième semaine consécutive aucun actif à Prévost (362).



MATHIEU LOCAS

## LOCAS, LE BALADO



UNE RENTRÉE « ATYPIQUE » AU THÉÂTRE GILLES-VIGNEAULT...  
DAVID LAFERRIÈRE, DIRECTEUR GÉNÉRAL ET ARTISTIQUE EN TÉMOIGNE

### ALTERNATIF

Location d'outils

894, la Salette, St-Jérôme  
Tél.: 450.438.0288  
www.LOUALT.com

VENTE ET LOCATION

**DÉCHIQUETEUSE**  
**ECHO BEAR CAT**  
modèle CH8720iH

**3 Ans** Garantie Commerciale  
**1 An** Garantie Consommable

**SCIE À CHAÎNE**  
À PARTIR DE  
**299<sup>95</sup>\$**

**15 Ans** Garantie commerciale  
5 Ans Garantie consommable

**GÉNÉRATRICE**  
**ECHO**  
EG-3500 212 c.c. 3500 watts  
À PARTIR DE  
**619<sup>95</sup>\$**

**3 Ans** Garantie Commerciale  
**1 An** Garantie Consommable

**DÉBROUSSAILLEUSES**  
SRM-225U 21,2 c.c.  
À PARTIR DE  
**429<sup>95</sup>\$**

**2 Ans** Garantie commerciale  
**5 Ans** Garantie consommable

**ONDULEURS**  
**ECHO**  
EGI-1200 60 c.c. de 1200watts  
À PARTIR DE  
**669<sup>95</sup>\$**

**3 Ans** Garantie Commerciale  
**1 An** Garantie Consommable

**SOUFFLEUR À MAIN**  
À PARTIR DE  
**199<sup>95</sup>\$**

**2 Ans** Garantie commerciale  
**5 Ans** Garantie consommable

**PROPANE**  
SPÉCIAL remplissage  
**10<sup>95</sup>\$** Litres

\*Sur présentation de cette annonce, jusqu'au 30 septembre 2021.

VÉRIFICATION DE TONDEUSE / TRACTEUR À 52,14 \$

PLUSIEURS SPÉCIAUX ET PRODUITS EN PROMOTION | DÉTAILS EN MAGASIN ET SUR LOUALT.CA

Se débarrasser de la graisse tenace sans bistouri ni arrêt des activités?

868091\_20847\_20

**CLINIQUE**  
Maigrir en Santé

PHOTO AVANT / APRÈS

PHOTO AVANT / APRÈS

PHOTO AVANT / APRÈS

PHOTO AVANT / APRÈS

PHOTO AVANT / APRÈS

PHOTO AVANT / APRÈS

PHOTO AVANT / APRÈS

PLUS DE 5 MILLIONS DE TRAITEMENTS DANS LE MONDE ENTIER  
CE N'EST PAS UNE MODE. C'EST UN FAIT.

60, DE MARTIGNY OUEST, SAINT-JÉRÔME

CMSCOOL.CA 450-438-8686

Page 4 JOURNAL INFOS LAURENTIDES.COM, 1 septembre 2021

INFRASTRUCTURES ROUTIÈRES

# VISION SAINT-JÉRÔME PROMET D'INVESTIR 40 M\$

MYCHEL LAPOINTE

mychel.lapointe@infoslaurentides.com

**S**i elle est élue le 7 novembre prochain l'équipe de Vision Saint-Jérôme promet d'investir 40 M \$ supplémentaires sur quatre ans dans les infrastructures routières.

« Je suis très heureuse d'annoncer que nous avons pris la décision d'ajouter un 10 millions par année sur quatre ans au budget de nos infrastructures routières si nous sommes élus le 7 novembre prochain. Déjà,

ces quatre dernières années, un investissement supplémentaire de 10 millions par année a été voté unanimement par les conseillers de Vision Saint-Jérôme. Au parti Vision Saint-Jérôme, nous croyons qu'il faut investir davantage dans nos infrastructures routières. Nous sommes donc tous très fiers de pouvoir nous y engager » a indiqué, la semaine dernière, la candidate à la mairie, Janice Bélair-Rolland.

## NÉGLIGÉS

À Vision Saint-Jérôme, on impute aux administrations jérômiennes précédentes « un sous-financement de nos infrastructures



L'équipe de Vision Saint-Jérôme promet d'investir 40 M \$ dans les infrastructures routières.

routières (qui) a perduré pendant près de 30 ans avant l'arrivée au pouvoir en 2013 de Vision Saint-Jérôme (...) Du coup, nos routes, nos trottoirs et nos pistes cyclables ont été très négligés ».

Pour la conseillère sortante et candidate au District 7, Chantal Lambert, « c'est grâce à notre saine gestion financière que nous avons pu mettre fin à cette négligence lors des deux derniers mandats de Vision Saint-Jérôme. Ainsi, nous avons rattrapé le coup et nous poursuivrons notre travail après la prochaine élection. Nous ajouterons donc ce financement aux routes, trottoirs et pistes cyclables qui en ont besoin ».

## VUE

Question réseau routier, à Vision Saint-Jérôme, on en profite pour remettre sur la table un projet déjà annoncé.

« Avec le projet Vélo-Urbain-Express (VUE), que nous avons annoncé il y a quelques semaines, c'est tous nos types d'infrastructures routières qui seront touchés, rénovés et aménagés, le tout afin de donner aux citoyens de Saint-Jérôme des routes, les trottoirs, les pistes cyclables et les aménagements qu'ils méritent ».

858509\_20265\_20



**gms**  
AUTO + CLINIQUE  
Pensez à votre **ENTRETIEN** de voiture

# ANTIROUILLE

**OUVERT**  
LUND AU VEND: 8H À 18H  
SAMEDI : 8H À 12H

À partir de **89<sup>95</sup>\$**

**Pneus neufs et usagers disponibles !**

AIR CLIMATISÉ | MÉCANIQUE GÉNÉRALE | MISE AU POINT | FREINS  
DIRECTION | SILENCIEUX | SUSPENSION

**WWW.GMSAUTOCLINIQUE.COM**

153, St-Georges, Saint-Jérôme 450 565-4517



**RIVIÈRE DU NORD  
TAXI  
450-327-2727**



**NOUVELLE  
APPLICATION**

UTILISATION DE L'APPLI  
**FACILE ET GRATUITE !**

Disponible sur **App Store**

DISPONIBLE SUR **Google Play**

877504\_21200\_20



« Il faut poursuivre le ménage de ce parlement canadien poussiéreux et continuer de veiller sur les intérêts des payeurs de taxes du Québec » considère Rhéal Fortin.

## MYCHEL LAPOINTE

mychel.lapointe@infoslaurentides.com

« Les Québécoises et les Québécois de toutes allégeances politiques, sont tannés de payer pour les folies de Justin Trudeau, pour ses amis et pour les amis de ses amis. Au Bloc Québécois nous allons continuer de travailler pour mettre fin à ces pratiques archaïques et dévastatrices pour la démocratie. Il faut poursuivre le ménage de ce parlement canadien poussiéreux et continuer de veiller sur les intérêts des payeurs de taxes du Québec » considère Rhéal Fortin.

L'éthique était au cœur du point de presse que tenait le député sortant et candidat bloquiste dans le comté de Rivière-du-Nord jeudi matin dernier.

## QUESTION ÉTHIQUE

# « LES QUÉBÉCOIS SONT TANNÉS DE PAYER POUR LES FOLIES DE JUSTIN TRUDEAU » -RHÉAL FORTIN

### QUATRE MESURES

Les propos de Rhéal Fortin faisaient écho à ceux de son chef, Yves-François Blanchet, pour qui « les problèmes d'éthique de Justin Trudeau révèlent que l'État doit être outillé pour faire face aux dérives de ses dirigeants ».

À cet égard la formation bloquiste propose quatre mesures :

- Donner des dents au commissaire aux conflits d'intérêts et à l'éthique;
- Créer un Commissariat à l'intégrité de l'Etat afin de protéger les lanceurs d'alerte et mettre au jour les actes répréhensibles;
- Rétablir le financement public des partis politiques;
- Mettre fin à la nomination partisane des juges.

« Aujourd'hui, le commissaire à l'éthique n'a pas le pouvoir de punir Justin Trudeau pour ses manquements. Les lanceurs d'alerte, ne bénéficient pas de la protection adéquate pour dénoncer les pratiques douteuses dont ils sont témoins. Les partis politiques se fi-

nancent dans les tours de l'élite financière torontoise et dans les congrès de l'industrie pétrolière. Et les candidats à la magistrature sont favorisés s'ils ont été généreux avec le Parti libéral. Ça fait l'affaire de Justin Trudeau, mais c'est contraire à l'éthique la plus élémentaire et ça ne convient pas du tout aux Québécois », note Rhéal Fortin.

### « C'EST HONTEUX »

Des quatre mesures proposées, celle concernant le financement des partis politiques a notamment retenu l'attention du candidat bloquiste. Particulièrement du fait que « les trois grands partis fédéraux, à l'exception du Bloc Québécois, ont recouru au programme de Subvention salariale d'urgence du Canada, qui avait été mis sur pied afin de soutenir les entreprises et les organismes sans but lucratif, affectés par la crise sanitaire ».

Alors que son chef Blanchet se dit d'avis qu'« en matière d'éthique, tous les chefs de partis fédéraux se sont eux-mêmes placés en lourd déficit de crédibilité en pigeant dans la subvention salariale pour protéger leur ca-

gnotte électorale », aux yeux de Rhéal Fortin, « les gestes posés par les dirigeants de ces partis sont inadmissibles. Nos aîné(e)s attendent l'augmentation cruciale de leurs pensions, notre système de santé craque et nécessite une sérieuse hausse de son financement, la transition énergétique nécessite des investissements immédiats, les personnes gravement malades attendent un programme d'assurance-emploi fonctionnel, le Québec attend sa part en matière de logements sociaux et pendant ce temps, les Libéraux, les Conservateurs et le NPD, pigent dans l'assiette créée pour aider les entreprises en difficulté. C'est honteux! Le Bloc dénonce vigoureusement ce scandale. Les citoyennes et les citoyens de Rivière-du-Nord comme ceux de tout le Québec, peuvent maintenant regarder autour d'eux, dans leur voisinage, et se rappeler que sans y avoir consenti, ils ont involontairement payé pour les affiches électorales des Libéraux, des Conservateurs et du NPD. Pour faire le ménage à Ottawa, il n'y a que le Bloc Québécois qui soit crédible! ».

877224\_207887\_20

## WEEKEND FESTIF AU CENTRE-VILLE DE SAINT-JÉRÔME 4 ET 5 SEPTEMBRE



### Venez célébrer la fin de l'été en beauté!

#### Animation de rue

Samedi, de 12 h à 20 h

Dimanche, de 16 h à 20 h

Magicien, chansonnier, percussionnistes, échassiers et de cirque

#### Spectacle de Bleu Jeans Bleu\*

Samedi soir, y fera pas frette juste en coton ouaté!

\*Places limitées et réservées aux résidents de Saint-Jérôme.



vsj.ca



infoslaurentides.com

828 B, rue De Martigny,  
St-Jérôme, J5L 1Z6

Bureau d'affaires: 450 327-0220

Petites annonces: 450 327-0219

Télécom. publicité: 450 327-0221

Site Internet: infoslaurentides.com

### SECTEURS

Saint-Jérôme  
Prévost  
Saint-Colomban  
Saint-Hippolyte  
Sainte-Sophie  
Dépôt 500  
Bureau 250

Nombre d'exemplaires au 1er septembre 2021

48 869 EXEMPLAIRES CERTIFIÉS

André Juteau, président éditeur / Christine Thibault, vice-présidente copropriétaire

Martin Filion, Charles Lalande et Pauline Allard, conseillers publicitaires

Jean-Francois Ferland, directeur de comptes / Linda Légaré, adjointe aux ventes

Mychel Lapointe, chef de pupitre

Toute annonce, grande ou petite, est acceptée par INFOSLAURENTIDES.COM. Cependant, le journal dégage sa responsabilité au-delà du coût de l'annonce, en cas d'erreur ou d'omission. La reproduction des annonces et des nouvelles de ce journal est interdite.

### INFOPRO

• Directeur de la production:  
Yves Bourbonnais

• Assistante:  
Michèle Giroux

• Responsable du développement commercial:  
Louis Vallée

Distribué par:



# PRESBYACOUSIE

MARIE-JOSÉE PAUL, AUDIOPROTHÉSISTE

La presbyacousie est une perte auditive liée au vieillissement normal de l'oreille et touche environ 65% des personnes âgées de 70 à 79 ans. Il s'agit d'une baisse d'audition qui s'installe lentement à travers le temps et peut même être présente pendant plusieurs années avant que la personne ou l'entourage ne s'en aperçoive.

La détérioration dû au vieillissement des cellules responsables de l'audition est hors de notre contrôle. Néanmoins, il faut savoir que certains facteurs peuvent accélérer cette dégradation naturelle. Parmi ceux-ci, on retrouve notamment les facteurs génétiques prédisposants, les maladies et pathologies de l'oreille, la prise de médicaments ototoxiques (qui peuvent affecter l'oreille interne), le tabagisme, le diabète, de même que l'exposition au bruit dans un contexte professionnel ou dans le cadre de loisirs.

En général, la personne atteinte de presbyacousie aura plus de difficultés à entendre les sons se trouvant dans les

hautes fréquences (les sons aigus). Les principales difficultés reliées à cette perte sont le maintien d'une conversation en milieu bruyant. Il devient aussi difficile de percevoir certains sons, comme les différentes sonneries ou le chant des oiseaux par exemple. Le degré d'atteinte peut graduellement augmenter avec le temps et la clarté de la parole se détériore, donnant l'impression que les gens n'articulent pas adéquatement. Ensuite les gens remarqueront que le volume de la télévision doit être augmenté et les discussions à distance, d'une pièce à l'autre par exemple, seront de plus en plus difficiles à comprendre.

Voici les premiers signes d'une perte auditive qui devraient vous amener à consulter un professionnel de la santé auditive :

- Vous demandez souvent à votre interlocuteur de répéter.
- Vous semblez mieux comprendre les voix masculines (plus graves) que les voix féminines.

- Vous écoutez la télévision et la radio à un volume élevé.
- Vous avez de la difficulté à avoir une conversation dans un endroit bruyant, particulièrement dans les endroits publics (restaurants, épiceries, transport en commun, etc.).
- Vous ne comprenez pas bien si vous ne pouvez pas voir le visage de votre interlocuteur.
- Vous préférez ne pas participer à des discussions de groupe (repas familial, fête, ou autres).
- Vous avez mis de côté certains de vos loisirs parce que la communication était trop difficile.

## QUELLES SONT LES ÉTAPES À SUIVRE LORSQUE VOUS CROYEZ AVOIR UN TROUBLE AUDITIF?

Tout d'abord, nous vous recommandons de passer un test de dépistage afin de déterminer s'il y a une perte auditive ou non. Si une perte auditive est détectée, il

vous sera conseillé de rencontrer un audiologiste qui procèdera à une évaluation auditive complète. Par la suite, une consultation avec un médecin ORL, avec le résultat de votre évaluation, permettra de diagnostiquer les causes de la perte auditive. Puis, une rencontre avec l'audioprothésiste qui, à la lumière des informations précédemment récoltées, pourra vous proposer une aide auditive adaptée à vos besoins.

La perte auditive liée à l'âge doit être prise en charge afin d'éviter les conséquences qu'elle peut avoir sur la santé, tout en permettant à la personne qui en souffre de continuer à s'adonner à ses loisirs et à mener une vie épanouie.

PUBLI-REPORTAGE



## Planifiez votre dépistage auditif

**DUPONT & GIGNAC**  
UNE CLINIQUE DE MARIE-JOSÉE PAUL,  
AUDIOPROTHÉSISTE

877723\_20430\_20

## Service complet en audioprothèse

### Vente, pose et ajustement d'aides auditives

*Certains modèles sont couverts par la RAMQ et la CNESST, selon les critères d'admissibilité.*

**GRATUIT POUR UN TEMPS LIMITÉ!\*  
TEST DE DÉPISTAGE AUDITIF**

\*Valide jusqu'au 31 octobre 2021, sur prise de rendez-vous seulement

**Saint-Jérôme**  
305, rue de Montigny  
Stationnement gratuit  
450 431-2185 | [mjpaudio.ca](http://mjpaudio.ca)

 C'EST TOUT  
LE QUÉBEC  
QUI GAGNE

LA CULTURE  
AJOUTE

DE LA COULEUR  
À NOS VIES.

Découvrez-la en famille dans les musées,  
dans les salles de cinéma ou à travers  
les arts visuels, la musique, les métiers d'art  
et tant d'autres disciplines artistiques.

←  
CHOISSONS  
LA CULTURE QUÉBÉCOISE.

[Quebec.ca/NotreCulture](http://Quebec.ca/NotreCulture)

Votre   
gouvernement

Québec 

# UN ÉVENTUEL DÉVELOPPEMENT ? AVENIR SAINT-JÉRÔME S'INQUIÈTE POUR LE PARC RÉGIONAL

(M. L.) — « Le poumon de Saint-Jérôme est en danger » considèrent les dirigeants d'Avenir Saint-Jérôme/Équipe Marc Bourcier.

Après le Mouvement Jérômien la semaine dernière (voir notre édition du 25 août), c'est au tour du parti dirigé par Marc Bourcier de s'inquiéter de l'avenir du parc régional de la Rivière-du-Nord, notamment en raison de la possibilité d'un développement en bordure de ce dernier.

« La soif insatiable du conseil municipal pour le développement résidentiel passe à un niveau supérieur. Après la saga de l'Éco-quartier, voilà qu'un autre magnifique site naturel plein de possibilités, le Terrain des Frères (que certains appellent l'Île des Frères) pourrait être défiguré à tout jamais. La flore et les milliers d'arbres de ce magnifique site ne seraient que souvenirs. Des tours de 8 étages comptant 660 condominiums et des commerces pourraient les remplacer » relate-t-on dans un communiqué de presse.

## NOMBREUX IMPACTS NÉGATIFS

Pour un, le candidat au district 1 et sentinelle de la Rivière du Nord, Ronald Raymond se dit préoccupé.

« Creusage, dynamitage, stationnement sous-terrain, construction de routes, canalisation des égouts et aqueduc, asphaltage; assurément, les impacts négatifs risquent d'être nombreux pour notre parc régional. Il y a plus encore, on risque d'endommager les puissantes sources d'eau souterraines qui alimentent l'étang, le magnifique marais du parc et ultimement notre rivière du Nord,» note-t-il.

## CATASTROPHE ÉCOLOGIQUE

Pour sa part, Stéphane Joyal, candidat au district 2, parle d'une éventuelle « catastrophe écologique ».

« Le risque d'assister à une catastrophe écologique du même type qu'à Montréal où le Marais des Hérons s'est vidé de son eau suite aux travaux effectués pour le REM est énorme et ce, malgré des études présentées au préalable et une stratégie supposément innovante de la Caisse de Dépôt. Dans notre cas, c'est le poumon naturel de la rivière du Nord que nous pourrions perdre. Des expertises additionnelles doivent être faites et seront exigées par Avenir Saint-Jérôme/Équipe Marc Bourcier. En ces temps où la quête d'eau potable est un enjeu majeur, où le niveau de notre rivière est au plus bas, jouer à la roulette russe avec l'environnement est inacceptable ».

## CHANGEMENTS DE ZONAGE

Par ailleurs, du côté de la formation politique, on se dit également anxieux de voir le conseil municipal actuel procéder à des changements à la réglementation actuelle.

« Le Conseil de Ville va-t-il pousser l'odieux jusqu'à changer ses propres règlements pour accommoder le promoteur? En tant que formation politique à la défense du bien commun, nous nous opposerons fermement à cette démarche! (...) Quelle tristesse d'essayer de laisser filer en catimini à coup de changements de zonage ce site enchanteur aux mains d'un développeur alors qu'il aurait dû appartenir aux Jérômiens. À cause de l'incurie du maire Stéphane Maher, ensuite Sophie Saint-Gelais et maintenant Janice Bélair Rolland, les Jérô-

miens pourraient ne plus avoir accès à ce joyau naturel. Le site serait réservé aux 660 privilégiés assez fortunés pour y élire domicile, avec leurs centaines de véhicules. Imaginez le nouveau paysage qu'offrirait notre Parc Régional : d'immenses murs de briques, des tours avec vue sur le Parc, son étang et marais possiblement asséchés, des commerces, et une circulation automobile de plus forte densité qui empruntera le secteur du pont La Salette déjà lourdement géré ».



Stéphane Joyal et Ronald Raymond devant l'étang du parc régional alimenté par des sources d'eau souterraines.

806977\_20663\_20

Entreprise

**Daniel Sarrazin**

T.: 450 438-9466  
C.: 450 565-7283

- Traitement antirouille
- Vente et installation de pneus
- Changement d'huile

843, rue Alfred-Viau,  
Saint-Jérôme

**CONFIANCE, DISPONIBILITÉ ET RÉSULTAT !**

Service en français, anglais et espagnol

875826\_21294\_20

Isabelle Brais  
Courtier immobilier résidentiel  
450 694-4486  
www.isabellebrais.com

ROYAL LEPAGE  
HUMANIA

## LES 17-18-19 SEPTEMBRE GRAND SALON DU LIVRE D'OCCASION FRANCOPHONE

Le Mouvement Québec français des Laurentides (MQFL) convie la population des Laurentides à un grand Salon du livre d'occasion francophone les 17-18-19 septembre prochains entre 10 h et 17 h, à la Vieille Gare de Saint-Jérôme.

Afin de donner une deuxième vie aux livres et de permettre à un plus grand nombre de personnes de se procurer des livres à prix modique, le MQFL veut par cet événement souligner l'importance de la lecture pour valoriser notre belle langue française au Québec.

## RICHESSSE ESSENTIELLE

« Nous ne le répéterons jamais assez, la langue est la richesse essentielle d'une na-

tion. C'est son principal patrimoine. C'est par elle que le peuple québécois définit son identité, transmet sa culture et son savoir-faire. Il faut maintenir nos efforts pour assurer à la langue française sa pérennité au Québec » soulignent les gens du Mouvement Québec français des Laurentides.

« Grâce à la générosité de plus d'une centaine de donateurs et des bibliothèques de notre territoire, nous pouvons offrir une très grande variété de livres d'occasion. Bien sûr, nous nous assurerons de faire respecter les mesures sanitaires en vigueur, port du masque obligatoire, désinfectant à mains et distanciation. Il est important d'apporter vos sacs réutilisables ».

## Mon dossier chasse et pêche



Achetez en ligne  
vos permis de pêche  
et de chasse au petit gibier  
[Quebec.ca/  
mondossierchassepeche](http://Quebec.ca/mondossierchassepeche)



Votre  
gouvernement

Québec

**DERNIÈRE CHANCE  
CETTE SEMAINE**

**SPÉCIAL D'ÉTÉ**

**20\$**

**DE RABAIS**

**SUR UN TRAITEMENT ANTIROUILLE COMPLET  
À PRIX COURANT**

**PRENEZ RENDEZ-VOUS AUJOURD'HUI**

Profitez de notre spécial d'été pour  
protéger votre véhicule contre la rouille  
dès maintenant!

**ANTIROUILLE  
METROPOLITAIN?**

UN INVESTISSEMENT INTELLIGENT ET PAYANT



Le seul réseau spécialiste  
recommandé par le CAA-Québec

Recommandé

**BLAINVILLE**

450-818-3600

**Laval**

450-668-9883

**Terrebonne**

450-824-3881

**RENDEZ-VOUS:ANTIROUILLE.COM**

MOUVEMENT JÉRÔMIEN

**PIERRE-PAUL  
BOURDAGES  
ET EMMANUELLE K.  
LAUZON COMPLÈTENT  
L'ÉQUIPE**



On retrouve de gauche à droite : Emmanuelle K. Lauzon, Marc-Olivier Neveu, Mina Sarkis et Pierre-Paul Bourdages.

**MYCHEL LAPOINTE**

[mychel.lapointe@infoslaurentides.com](mailto:mychel.lapointe@infoslaurentides.com)

L'avocat Pierre-Paul Bourdages et l'infirmière Emmanuelle K. Lauzon ont rejoint la semaine dernière l'équipe du Mouvement Jérômien qui est maintenant complète.

Pierre-Paul Bourdages sera candidat dans le District 10 (Bellefeuille-Lamontagne) et l'infirmière Emmanuelle K. Lauzon dans le District 12 (Vieux Bellefeuille-Jérôbelle).

En outre, Mirna Sarkis qui devait se présenter dans le district 10 sera plutôt candidate dans le District 5 (Sainte-Paule) où Laurence Vialle devait se présenter au départ pour le Mouvement Jérômien, mais y sera plutôt à titre de candidat indépendante.

**BOURDAGES**

Pierre-Paul Bourdages compte 45 ans de pratique. Aux dires du candidat à la mairie pour le Mouvement Jérômien, Marc-Olivier Neveu, « ses forces sont la négociation, la médiation, la gestion contractuelle, la prévention, le règlement des litiges et la plaidoirie. C'est aussi un grand diplomate ». On considère que le nouveau venu est tout désigné pour intervenir (éventuellement) dans le litige de l'intersection Lamontagne/Montée St-Nicholas.

On compte également sur son expertise pour le projet d'Office de consultation et de la participation citoyenne que le parti veut instaurer.

**CLAUDE CHARRON**

En outre, Me Bourdages qui a notamment travaillé avec le premier gouvernement de René Lévesque, n'hésite pas à comparer Marc-Olivier Neveu à Claude Charron (élu député à 23 ans).

« Notre jeune chef est bardé d'expériences. Il exerce déjà un leadership de consensus afin de mettre en œuvre les orientations et le programme de notre parti ».

**LAUZON**

Pour sa part, Emmanuelle K. Lauzon est infirmière en centre hospitalier et a aussi travaillé au Centre d'accueil Le Portage, en plus d'avoir été cheffe d'unité des soins en hébergement dans deux CHSLD et assistante natale à la Maison de naissance du Boisé (Blainville). Âgée de 40 ans, elle est mère de six enfants âgés de quatre à 24 ans.

« Je souhaite protéger les attraits naturels de Bellefeuille, tout en permettant à la ville de se développer de façon durable. J'ai envie que la Ville entière soit riche en culture et expériences de toutes sortes, et qu'à Bellefeuille et dans son cœur villageois, les habitants aient accès à des services de proximité et une qualité de vie qui rende fier d'y habiter » indique la candidate que Marc-Olivier Neveu décrit comme « une conseillère à l'approche profondément humaine qui saura écouter et qui comprendra les préoccupations des Jérômiennes et Jérômiens ».



MATHIEU LOCAS

# LOCAS, LA CHRONIQUE

## LE PORTE-À-PORTE

À l'arrivée du mois de septembre, la campagne électorale municipale embraye en deuxième vitesse. Tout ce qui a été dit ou fait depuis l'hiver dernier, c'était un réchauffement.

Des candidats au poste de conseiller vont cogner à votre porte (dans certains cas, c'est déjà fait) pour gagner votre vote. Depuis près de quatre ans, je milite pour l'augmentation du salaire des conseillers à Saint-Jérôme afin qu'ils s'acquittent de leur tâche à temps plein. Je considère que plusieurs élus sont là pour arrondir leurs fins de mois, pour le prestige ou pour remplir une chaise et voter sans se poser de questions. Je vous ai présenté de nombreux exemples d'incompréhension de dossiers au cours des dernières années. On ne réglera pas le problème demain matin mais on peut améliorer la situation et vous faites partie de la solution en élisant un conseiller qui est là pour les bonnes raisons.

Voici donc des questions de bases à poser aux candidats qui cogneront à votre porte. Permettez-moi de vous suggérer deux vieilles techniques journalistiques.

- 1- Ayez la réponse avant de poser la question.
- 2- Ayez un air innocent.

**- Ah wain, c'est vrai, y'a des élections municipales cette année. Chu mélangé avec les fédérales. C'est quand la date déjà?**

S'il ou elle ne connaît pas la date du scrutin, imaginez ce que ça aura l'air quand viendra le temps de lire sa documentation pour voter sur un projet de plusieurs millions.

**- C'était qui déjà le conseiller dans le quartier, j'ai un blanc?**

Si c'était la personne devant vous et que, sérieusement, vous ne la reconnaissez pas, ce n'est pas bon signe pour elle. S'il ou elle est incapable de la nommer, c'est encore pire.

**- Au cours des années, j'ai perdu le fil des événements. C'est quoi les limites du quartier?**

S'il ou elle est incapable de nommer les limites de base, ça ne va pas bien.

**- A part la vitesse, c'est quoi, d'après vous, les deux enjeux du quartier?**

Si le bégaiement est au rendez-vous. S'il ou elle vous nomme des enjeux de d'autres

quartiers, des enjeux «grande ville» (un nouvel aréna), un enjeu provincial (construire une nouvelle école) ou le classique : «je n'ai pas eu le temps de regarder ça», sa décote se poursuit.

**- Vous faites quoi dans la vie?**

Si la réponse est quelque chose comme : «Mon secteur d'activité a été lourdement touché par la pandémie. J'ai du temps devant moi, je voulais essayer ça». Les carottes sont sur la cuisinière et le rond est à HI.

**- Parmi les rues que vous avez marchées, quelles sont les plus endommagées?**

Si la réponse est : «Je débute mon porte-à-porte » et qu'il est candidat depuis plusieurs semaines, l'eau commence à bouillir.

**- Petite colle pour savoir si vous connaissez bien le quartier. Pouvez-vous me nommer cinq rues?** Une réponse négative équivaut à piquer les carottes avec une fourchette pour connaître le niveau de cuisson.

**- Si vous êtes élu, vous allez voter sur des dossiers qui touchent l'ensemble de la ville. C'est quoi les gros dossiers selon vous?**

Une absence de réponse et les carottes sont cuites.

### GROS MENSONGE

Si vous avez devant vous un candidat, membre d'un parti politique, il est normal qu'il ait un bon mot pour son candidat à la mairie. Cependant, s'il vous lance une phrase comme : «Si notre parti n'est pas majoritaire au conseil municipal, l'hôtel de ville sera paralysé»

C'est affirmation est fausse, fausse et fausse.

Est-ce que les villes de Toronto, Ottawa, Halifax, Winnipeg et Calgary sont paralysées?

Non et pourtant il n'y a pas de partis politiques dans ces villes. Seules deux provinces canadiennes autorisent les partis politiques municipaux. En fait, pour Saint-Jérôme, je souhaite de la diversité au conseil. Ce sujet fera l'objet d'une prochaine chronique.

**JE DEMEURE DISPONIBLE À  
MATHIEU.LOCAS@HOTMAIL.COM**



877/54-2078/1, 20

Plus de **35** ans  
d'expérience

**5** STUDIOS  
St-Jérôme  
St-Colomban



## Cours offerts enfants | ados | adultes

MAINTENANT INSCRIPTION EN LIGNE

Hip hop  
Break  
Acro danse gym  
Acro danse gym/cheer  
Danse flag  
Contemporain moderne

Jazz contemporain  
Jazz & Création  
Jazz Funk  
Jazz hip hop  
Cheerleading  
Cardio combo



### Troupe de niveau inter & avancé

Réservez dès maintenant  
info@eand.ca  
**450 694-1552**

Consultez l'horaire des cours  
**STUDIOEAND.ca**

École Artistique Nathalie Descôteaux

Aussi disponible :  
Programme parascolaire,  
garderie en mouvement  
et événement corporatif

DÉBUT DES COURS  
À COMPTER DU  
18 SEPTEMBRE 2021





Chantal Blanchette sera candidate indépendante au district 5.

## ▼ DISTRICT 5 À SAINTE-SOPHIE

# CHANTAL BLANCHETTE DANS LA COURSE COMME INDÉPENDANTE

**MYCHEL LAPOINTE**  
mychel.lapointe@infoslaurentides.com

**O**n le sait, c'est à une bataille à quatre équipes à laquelle on assistera à Sainte-Sophie en vue de l'élection municipale du 7 novembre prochain.

Ce qui n'empêche pas qu'une candidate indépendante est sur les rangs, puisque Chantal Blanchette briguera les suffrages dans le District 5.

Alors qu'il était prévu qu'elle soit de la course au sein d'une équipe déjà impliquée, c'est seule que Mme Blanchette se présente.

Ce qui, dira-t-elle, est une bonne chose en soit, du fait que « ça fait bien huit ans qu'il n'y a pas de candidat indépendant à Sainte-Sophie. Je vois cela comme du renouveau. Je veux être la porte-parole des électeurs (sans attaches à un parti) ».

### SÉCURITÉ, BIBLIOTHÈQUE ET PARCS

Quant aux priorités qu'elle souhaite mettre de l'avant, Chantal Blanchette parle de sécurité (notamment d'accessibilité pour les personnes handicapées aux endroits publics) et de la bibliothèque municipale qu'elle trouve « vraiment petite » (« je veux maximiser les espaces, offrir des conférences, ateliers et autres activités », de

même qu'un service de prêt de livres à domicile).

La candidate voudrait également améliorer l'« environnement dans les parcs avec l'ajout de bancs et d'arbres (pour des espaces ombragés) pour ceux qui veulent y faire de l'exercice ».

### LES BONS COUPS

Finalement, celle qui demeure à Sainte-Sophie depuis deux ans après résidé à différents endroits (dont Sainte-Anne-des-Plaines pendant une vingtaine d'années) ambitionne amener à Sainte-Sophie « les bons coups » enregistrés ailleurs.

**Le CEP c'est LA place!**  
POUR UN AVENIR PASSIONNANT

Places disponibles  
Inscrivez-vous maintenant!

<b>DESSIN TECHNIQUE</b>	<b>TRAVAIL AVEC LE PUBLIC</b>	<b>TRAVAIL DE BUREAU</b>	<b>TRAVAIL MANUEL</b>
			

<p><b>DEP Carrosserie (soir)</b> Début : <b>27 septembre 2021</b></p> <p><b>ASP Lancement d'une entreprise</b> Plusieurs formules disponibles : en présence, à distance, de jour ou de soir Début : <b>Septembre 2021</b></p>	<p><b>DEP Vente-conseil</b> Début : <b>12 octobre 2021</b></p> <p><b>ASP Soudage Haute pression (soir)</b> Début : <b>20 septembre 2021</b></p> <p><b>AEP Esthétique de l'automobile</b> Début : <b>À déterminer</b></p>
---	--

**Formations individualisées - entrée mensuelle**

<p><b>DEP Usinage (jour ou ATE)</b></p> <p><b>DEP Soudage-montage (Jour et soir)</b></p>	<p><b>DEP Conseil et vente de pièce d'équipement motorisé (jour)</b></p> <p><b>DEP Dessin industriel (jour)</b></p>	<p><b>DEP Secrétariat (Jour et soir)</b></p> <p><b>DEP Comptabilité (Jour et soir)</b></p> <p><b>Double DEP Adjoint.e administratif.ve (ATE jour)</b> (Ces DEP sont offerts en mode présentiel et en mode hybride)</p>
--	---	--

PRÉALABLES DEP 4<sup>e</sup> secondaire: anglais, français, maths.



Centre de services scolaires de la Rivière-du-Nord

**Québec**

917, montée Saint-Nicolas,  
Saint-Jérôme (Qc) J5L 2P4  
formationcep.com  
450 565-0006

## ▼ SAINT-JÉRÔME

# LA NAVETTE REPREND DU SERVICE!

Le service de transport LaNavette est de retour afin de permettre aux étudiants du cégep et de l'université ainsi qu'aux travailleurs de se rendre facilement et gratuitement au centre-ville de Saint-Jérôme.

Ainsi, depuis le 20 août, du lundi au vendredi, de 7 h 10 à 18 h 40, deux autobus, dont un électrique, circuleront en boucle toutes les 20 minutes, sauf lors des jours fériés et de la semaine de relâche du Cégep de Saint-Jérôme.

Comme par les années passées, les usagers pourront se stationner gratuitement à l'Aréna régional de la Rivière-du-Nord (situé au 750, rue Filion), où a lieu le départ.

L'autobus fera un premier arrêt devant le Cégep de Saint-Jérôme, puis devant le campus de l'Université du Québec en Outaouais, tous deux situés dans le Quartier des arts et du savoir.

« Nous annonçons avec plaisir la reprise du service de LaNavette, qui est très populaire et qui permet de désengorger le centre-ville. LaNavette est une grande fierté pour nous, et ce, depuis sa création il y a 5 ans, d'autant plus que l'un des circuits est desservi par un autobus 100 % électrique », a indiqué la mairesse Janice Bélair-Rolland.

« Bonne nouvelle pour cette rentrée 2021 ! L'Université du Québec en Outaouais remercie la Ville de Saint-Jérôme de relancer

ce service de transport en commun qui s'inscrit dans nos valeurs de développement durable et de protection de l'environnement. LaNavette est un service très utile pour notre communauté étudiante et notre personnel », soutient la rectrice de l'Université du Québec en Outaouais (UQO), Murielle Laberge.

### NOUVELLE DÉMARCHÉ

La Ville de Saint-Jérôme, le Cégep de Saint-Jérôme et l'Institut du véhicule innovant ont mandaté l'Équipe Mobilité Alternative/MOBA, le service transport de Développement économique Saint-Laurent, pour les accompagner dans l'élaboration des premières étapes vers un plan de mobilité durable.

« Le développement durable fait partie de l'ADN du Cégep de Saint-Jérôme. C'est pourquoi nous multiplions nos initiatives pour réduire notre empreinte écologique. L'élaboration d'un plan de mobilité durable s'inscrit dans cette lignée et nous sommes fiers d'y contribuer, en collaboration avec la Ville de Saint-Jérôme. Cet exercice nous permettra de proposer des solutions de transport novatrices plus respectueuses de l'environnement, comme LaNavette », a fait valoir Nadine Le Gal, directrice générale du Cégep de Saint-Jérôme.

# SUPER VENTE! OUVERT 7/7



## LIVRAISON DISPONIBLE POUR ÉLECTROMÉNAGERS 24 H À 48 H

### MATELAS



Obtenez un  
matelas QUEEN  
pour seulement

# 499\$\*



### ÉLECTROMÉNAGERS NEUFS BOÎTES OUVERTES ET RECONDITIONNÉS

Jusqu'à

# 25%\*

DE MOINS  
QUE LES  
GRANDES  
SURFACES!



\* Photos à titre indicatif seulement. Certaines conditions s'appliquent. Marchandise en inventaire seulement et pour un temps limité. Détails en magasin.

877132\_20669\_20

81, rue Valmont, Saint-Jérôme J7Y 4Y2  
(à l'arrière du Rubino) • SANS FRAIS: 579 634-1444

SORTIE 41  
AUTOROUTE  
15



[lesdealsdunord.com](https://www.lesdealsdunord.com)



Photo Mychel Lapointe

Vendredi dernier, dans la cadre d'une activité de sensibilisation aux surdoses, Hugo Bissonnet a fait visiter la clinique mobile au député de Saint-Jérôme Yuri Chassin.

UNE ASSOCIATION  
BOOK HUMANTAIRE-LE DISPENSAIRE

# UNE CLINIQUE MOBILE POUR LES GENS VULNÉRABLES

## MYCHEL LAPOINTE

mychel.lapointe@infoslaurentides.com

Le Book Humanitaire et Le Dispensaire (nouveau nom du Centre Sida Amitié) unissent une fois de plus leurs forces pour supporter les personnes vulnérables de la société.

C'est ainsi qu'on a inauguré récemment une clinique mobile.

L'idée première est, explique Hugo Bissonnet, directeur général du Dispensaire, d'offrir des soins de proximité à des personnes principalement itinérantes qui n'ont pas accès au réseau de la santé.

Ça peut (aussi) être des personnes

âgées des fois qui vivent en isolement et qui n'ont pas accès aux soins ».

## DÉPISTAGE ET PRÉVENTION

Il faut bien dire que ça rejoint clairement la mission des deux organismes en cause.

« *Le Book et nous autres, on est des « faiseurs ». On touche des personnes en marge du réseau. Rachel (Lapierre, présidente du Book Humanitaire) s'était trouvée un motorisé adapté. On a embarqué avec elle dans un partenariat qui était un incontournable* » exprime M. Bissonnet.

Dans les faits, la clinique mobile sert surtout au dépistage des maladies transmissibles sexuellement, dépistage des drogues et, de ce fait, à la prévention. « *Il*

*y aura peut-être du curatif* » ajoute Hugo Bissonnet.

## EXTENSION

Pour un certain temps encore, la clinique mobile desservira le territoire de Saint-Jérôme (notamment) et de la MRC de la Rivière-du-Nord, mais le service est appelé à s'extensionner (en fonction des possibilités financières et autres) à l'ensemble de la région des Laurentides.

« *On va plus se roder. On commence comme ça, mais j'ai l'optique d'aller plus loin* (géographiquement). (Pour certains groupes de personnes) *on sait que le réseau (de la santé) ne répond pas. On en a la preuve actuellement avec la COVID* » note le directeur Bissonnet.

## SANTÉ MENTALE

Par ailleurs, autant au Book Humanitaire qu'au Dispensaire, on a une préoccupation pour tout ce qui touche la santé mentale de la clientèle.

À ce niveau également, le défi est de taille.

« *C'est important pour nous. La santé mentale, ça prend un diagnostic, ça prend des médicaments, ça prend des suivis. La liste (de patients) est interminable avec des mois (sinon des années) d'attente. On fait notre bout de chemin. Chaque petit pas, chaque petit geste compte* » souligne Hugo Bissonnet.



15  
ANS



## Il était une fois...

Il y a 15 ans, issu des Services d'accompagnement de Pallia-Vie, naissait le beau projet de la Maison de soins palliatifs de la Rivière-du-Nord, inaugurée le 27 septembre 2006. Quelques jours plus tard, soit le 17 octobre, la grande équipe accueillait son premier patient. Au départ, la maison pouvait héberger neuf patients, et c'est en 2014 que trois chambres supplémentaires s'ajoutaient, portant le nombre à douze.

À la maison de soins palliatifs, l'équipe, composée d'employés et de bénévoles, est là pour « prendre soin des patients et de leurs proches ». Elle les accueille avec ses valeurs profondes de compassion, de respect et de dignité. La maison de soins libère les familles de la lourde responsabilité des soins donnés à domicile et de l'épuisement qui souvent l'accompagne. La famille peut soutenir son proche en étant assurée des soins de qualité offerts par le personnel soignant. Grâce à ces soins personnalisés, la maison permet au patient de vivre une fin de vie entouré de l'amour des siens.

Depuis 15 ans, la maison a accueilli 2489 patients et soutenu un nombre incalculable de proches dans le respect.

Chaleureusement, nous vous disons MERCI pour votre générosité qui nous permet d'offrir tous les services sans aucun frais.



**DIMANCHE  
26 SEPTEMBRE**

**DÉPART À 10H00  
SENTIER DU PARC NATUREL  
DU LAC JÉRÔME**

**INSCRIPTION: 75\$**

**WWW.PALLIA-VIE.CA  
450-431-0488 (205)**

**ACTIVITÉ FAMILIALE**

**VEZ MARCHER  
AVEC NOUS POUR  
SOULIGNER LES  
15 ANS DE LA MAISON  
DE SOINS PALLIATIFS  
ET D'ASSURER SA  
PÉRÉNITÉ**



# ÉRIC LOUIS-SEIZE NOMMÉ DIRECTEUR GÉNÉRAL ADJOINT

Le Centre de services scolaire de la Rivière-du-Nord (CSSRDN) annonce la nomination d'Éric Louis-Seize au poste de directeur général adjoint.

Cette décision a été entérinée à la séance du conseil d'administration tenue mardi dernier. Il entrera en fonction progressivement de façon à assurer une transition harmonieuse, en cette rentrée scolaire, et son remplacement comme directeur du Centre d'études professionnelles Saint-Jérôme.

M. Louis-Seize succèdera à M. René Brisson qui a été promu directeur général du CSSRDN en juin dernier.

## PARCOURS PROFESSIONNEL

Œuvrant depuis bientôt 25 ans au sein de l'organisation, Éric Louis-Seize a acquis une solide compréhension des différents secteurs, niveaux et régimes pédagogiques. Son expérience en gestion des 17 dernières années lui a permis de cheminer du primaire à la formation professionnelle, en passant par le secondaire et l'adaptation scolaire.

Homme d'action et créatif, il n'hésite pas à sortir de sa zone de confort et à proposer une offre de formation revampée pour répondre aux besoins diversifiés de notre clientèle en constante évolution. Il croit au partenariat avec la communauté comme gage de succès dans la réalisation de notre mission première qui est d'agir tôt et de façon concertée afin d'accroître la persévérance et la réussite scolaire de tous les élèves.

M. Louis-Seize possède les qualités humaines et professionnelles qu'il faut pour mener à bien cette noble tâche.

## NOUVEAU MANDAT

Son rôle comme directeur général adjoint consistera notamment à superviser et à accompagner des directions d'établissements et de services dans la réalisation de leur mission reliée aux volets de l'éducation, de la gestion et du partenariat dans un contexte de croissance constante de notre clientèle, et ce, conformément aux orientations de notre Plan d'engagement vers la réussite. De plus, il soutiendra le développement des six composantes de notre profil de sortie, contribuant ainsi à l'actualisation du plein potentiel de tous nos élèves.



Éric Louis-Seize.

## UN PARTENAIRE DE CHOIX

« Nous reconnaissons l'engagement et l'expertise de M. Louis-Seize en le nommant à la direction générale adjointe du CSSRDN. Son leadership mobilisateur, sa propension à mettre en valeur l'élève et les équipes de réussite, sa riche expérience sur le plan des pratiques collaboratives, sa capacité à assurer une gestion du changement avec intégrité et éthique professionnelle ainsi que sa vision stratégique orientée vers l'amélioration continue lui permettront de relever des défis importants au sein de notre organisation. Nous souhaitons le meilleur des succès à M. Louis-Seize dans son nouveau mandat et nous sommes fiers de pouvoir compter sur un partenaire comme lui », affirme M. René Brisson, directeur général du CSSRDN.

« Nous saluons avec joie la nomination de M. Louis-Seize et lui souhaitons la meilleure des entrées en fonction au sein de la Direction générale. Il peut être assuré de tout notre soutien dans la réalisation de notre mission éducative, car ensemble, nous continuerons à tout mettre en œuvre pour la réussite de chaque élève », renchérit M<sup>me</sup> Isabelle Viau, présidente du conseil d'administration.

876026\_21297\_20



RÉSIDENCE DES  
**Bâisseurs**  
— SAINTE-ADÈLE —



RÉSIDENCE DES BÂISSEURS SAINTE-ADÈLE

## NOUS SOMMES OUVERT!

Venez nous voir!

## PROMOTIONS EN COURS!



Le centre de soins LE PHARE  
est également disponible  
dès maintenant

Appelez-nous! 514 884-0906

batisseurs.ca • 322 ch. Notre-Dame, Sainte-Adèle

**NOUVEAU  
MAGASIN À  
MASCOUCHE  
MAINTENANT OUVERT !**



**GROSSES  
ÉCONOMIES !**

**Tomates des  
champs**

Québec



**99¢**  
/lb

**Raisins  
rouges et  
verts**

États-Unis



**1.99\$**  
/lb

**Concombre  
anglais**

Québec



**79¢**  
ch

**Fraises**

Québec



**2 pour 5\$**

**LIVRAISON GRATUITE DISPONIBLE  
À l'achat de 25\$ ou plus**



Prix en vigueur du jeudi 2 septembre au mercredi 8 septembre 2021 ou jusqu'à épuisement de la marchandise.



**MAINTENANT DEUX MARCHÉS POUR MIEUX VOUS SERVIR !**

18235 Boul. de Versailles, Mirabel, QC J7J 0R6

790 Montée Masson, Mascouche, QC J7K 3B6

**(438) 476-3360**



Suivez-nous sur :



[castrofruitsetlegumes.com](http://castrofruitsetlegumes.com)

**Gros ananas**  
Produit exporté



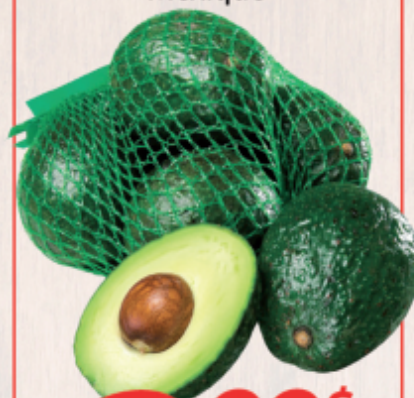
**2 pour 5\$**

**Poires**  
États-Unis



**1.29\$**  
/lb

**Avocats (sac)**  
Mexique



**3.99\$**  
ch

**Kale**  
Québec



**2 pour 3\$**

**Carottes nantaises**  
Québec



**1.99\$**  
le paquet

**Melon d'eau**  
États-Unis



**3.99\$**  
ch

**Champignons blancs**  
Canada



**2 pour 5\$**

**Cœurs de romaine**  
Québec



Sac de (3)

**1.99\$**  
ch

Prix en vigueur du jeudi 2 septembre au mercredi 8 septembre 2021 ou jusqu'à épuisement de la marchandise.



**MAINTENANT DEUX MARCHÉS POUR MIEUX VOUS SERVIR !**

18235 Boul. de Versailles, Mirabel, QC J7J 0R6  
790 Montée Masson, Mascouche, QC J7K 3B6

**(438) 476-3360**

**HEURES D'OUVERTURE**

Du lundi au vendredi : 9h à 19h. Samedi au dimanche : 9h à 18h



castrofruitsetlegumes.com





# EN DIRECT!

DANNY BERGER

## TROU D'UN COUP POUR LA FONDATION ARKOTEC



Jean-François Ferland de [maplateforme.ca](http://maplateforme.ca) et Christine Thibault du Journal Infos Laurentides savent bien s'entourer... Gilles Lepage de la Fondation Arkotec a fait un trou d'un coup mardi dernier! Sa douce Geneviève Guérin était tout sourire et avec raison car grâce à Gilles, le quatuor a gagné le tournoi de la chambre de commerce! Félicitations!

## GRANDE MARCHÉ DE L'AMI-E DU QUARTIER



L'Ami-e du quartier est un organisme communautaire qui offre des activités, du soutien ainsi que de l'aide alimentaire aux résidents du quartier Notre-Dame. Une marche était organisée dans les sentiers de Saint-Jérôme et certaines personnes ont décidé de se rafraîchir sur la terrasse du Vieux Shack la semaine dernière!

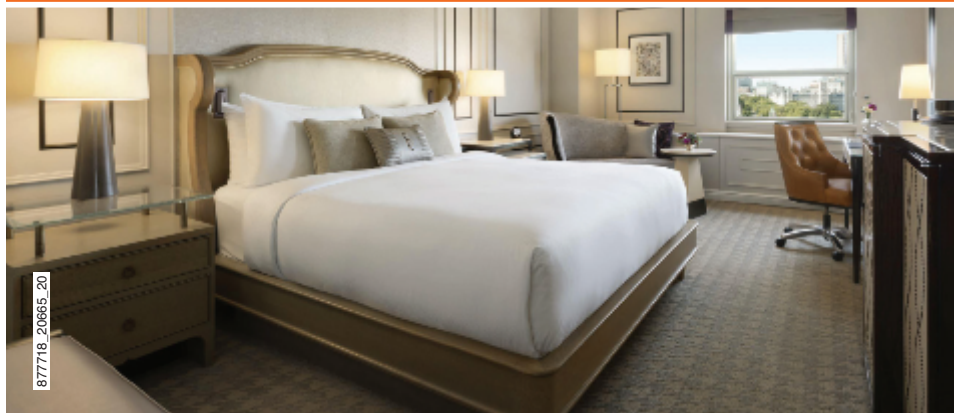
## LES PLUS GROS FRAPPEURS SONT À CIME



Lors du dernier tournoi de golf de la Chambre de commerce et d'industrie Saint-Jérôme Métropolitain, certains joueurs se sont démarqués par leurs performances. Ce fût le cas de Joanne Leboeuf et Daniel Martin de CIME FM, respectivement directrice générale et directeur de comptes. Ils ont reçu les cadeaux de leur exploit des mains des bénévoles du tournoi Kim Morin et Émilie Verrette.



ÉCOUTEZ LES WEEKENDS À DANNY POUR GAGNER  
**UNE VIRÉE DE LUXE !**




**cime** 103.9  
101.3

LES LAURENTIDES  
DANS TA RADIO

**DÈS 11H**  
SAM-DIM-LUNDI

**COGECO**  
MEDIA 100  
MÉDIA

# Mise au point :

**Un pot de  
mayonnaise,  
ça va dans  
le bac?**



**Oui, quand il  
est vide et rincé!  
Avant, il va au frigo!**

**Vous doutez?  
Consultez  
l'application**



**Votre**   
gouvernement

**RECYC-QUÉBEC**  
**Québec** 

Le placement publicitaire de la présente campagne s'inscrit dans le cadre de la Loi sur la qualité de l'environnement (chapitre Q-2) et de la réglementation relative. Les journaux assujettis sont tenus de contribuer en espaces publicitaires à leur juste part.



Le livre *Nous sommes plus grands qu'un pépin de pomme*, de l'auteure Sophie St-Hilaire, sera disponible en librairie à compter du début septembre 2021. Écrit par une femme de cœur qui vit depuis de nombreuses années dans les Laurentides, ce livre nous dévoile, à travers un récit à la fois touchant et éclairant, l'expérience de vie de Sophie St-Hilaire dans l'acceptation de sa médiumnité et donne des clés précieuses pour comprendre que nous sommes tous une Âme extraordinaire qui ne demande qu'à fleurir. Nous avons toutes les

ŒUVRE DE SOPHIE ST-HILAIRE

# NOUS SOMMES PLUS GRANDS QU'UN PÉPIN DE POMME

réponses en nous qu'il suffit – simplement ! – d'écouter... Nul doute qu'à travers ce récit initiatique également disponible en format numérique les lecteurs trouveront en eux les ressources nécessaires pour vivre pleinement leur vie.

## NOUS AVONS TOUJOURS LE CHOIX

Cette « biographie spirituelle » débute par un témoignage poignant sur l'enfance difficile de Sophie St-Hilaire. Ses racines ont donné naissance à un arbre de vie qui a grandi un peu croche à l'âge adulte. Puis il y a eu ces rencontres marquantes qu'elle a vécues avec ses guides spirituels et des personnes défuntes qui lui ont montré que nous avons toujours le choix. À travers ses péripéties de vie, l'auteure nous démontre que nous avons la capacité de changer notre vie, et ceci en écoutant notre âme, cette douceur qui nous habite, cette petite voix qu'il est parfois si difficile d'écouter. Elle nous parle aussi notamment de l'importance du pardon, du principe de la réincarnation et que tout part de soi...

## NOUS SOMMES PLUS GRANDS QU'UN PÉPIN DE POMME

Le titre intrigant du livre nous le rappelle... nous sommes plus grands qu'un pépin de pomme ! À travers cette analogie, Sophie St-Hilaire nous amène à prendre conscience que notre corps est seulement le pépin et que nous sommes entourés d'une chair que nous ne prenons pas le temps d'écouter et qui joue pourtant un rôle crucial pour nous aider sur notre chemin de vie. En s'ouvrant à l'écoute de notre petite voix intérieure – qui s'exprime à travers nos visions et nos ressentis –, nous découvrons alors que nous sommes bien plus grands que nous le croyons... une Âme magnifique dont l'arbre, quelles que soient ses racines, peut s'épanouir et revêtir de somptueuses fleurs.

## À PROPOS DE SOPHIE ST-HILAIRE

Originaire de Laval, Sophie St-Hilaire est établie depuis plus de 20 années dans les Laurentides qu'elle affectionne particulièrement,

probablement du fait que ses grands-parents, auprès desquels elle trouvait enfant du réconfort, ont vécu à Val-David. Elle est diplômée en langue des signes québécoise (LSQ 5) et détient un DEP d'agente de voyage. Sophie St-Hilaire a en fait mille et un métiers pour comprendre que celui de médium de l'Âme était véritablement le sien. Depuis 2011, elle accompagne les âmes vivantes et décédées. Ce qui la passionne ? Le fait de permettre à chaque âme d'évoluer et de s'épanouir pleinement en prenant conscience des changements à apporter dans sa vie. En plus d'offrir des soins énergétiques, Sophie St-Hilaire donne des conférences et formations pour vulgariser son savoir. À l'occasion de la sortie de son livre, elle donnera d'ailleurs plusieurs conférences à travers le Québec. Les dates se trouvent sur sa page Facebook.



# VÉLO À NOTRE SANTÉ

## ON ROULE POUR L'HÔPITAL

### 12 SEPTEMBRE 2021

Desjardins



Jean Coutu

IGA

SAINT JÉRÔME



cme

INFOS LAURENTIDES



FONDATION  
HÔPITAL  
RÉGIONAL  
SAINT-JÉRÔME

## NOURRI-SOURCE LAURENTIDES COLLOQUE EN ALLAITEMENT ET PÉRINATALITÉ

Nourri-Source Laurentides invite les professionnels de la santé, les sages-femmes, les consultantes en lactation, les accompagnantes à la naissance, les organismes communautaires, les étudiants en santé et les marraines d'allaitement à assister à la deuxième édition de son Colloque en allaitement et périnatalité. L'édition *Allaitement: Source de vie* se déroulera les 4 et 5 octobre prochain, par visioconférence.

Des médecins, infirmières spécialisées et consultantes en lactation s'unissent afin d'offrir un colloque unique et complet sur l'allaitement maternel.

Se déroulant sur 2 jours, les participants assisteront à six conférences diversifiées, deux webinaires, ainsi que des dîners réseautages et des plénières.

### SOURCE DE VIE

Pour la deuxième édition de son colloque, Nourri-Source Laurentides a choisi de parler de l'allaitement dans sa globalité, de l'anatomie de la lactation aux problématiques courantes.

Grâce à l'ajout des plénières et des dîners réseautages, cette édition renouvelée encourage la discussion et l'interdisciplinarité.

*Allaitement: Source de vie* réfère à l'authenticité du lait maternel: adapté, unique, naturel et vital.

Cette année, Nourri-Source Laurentides permettra aux professionnels de la santé d'obtenir des crédits de formation continue, grâce aux accréditations offertes par l'Ordre des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec (OIIAQ) et le International Board of Lactation



*Allaitement: Source de vie* réfère à l'authenticité du lait maternel: adapté, unique, naturel et vital.

Consultant Examiners (IBLCE).

Pour découvrir la programmation complète et vous procurer vos billets, visitez le <https://nourrisourcelaurentides.ca/evenement/allaitement-source-de-vie-colloque-2021/>

### NOURRI-SOURCE LAURENTIDES

Organisme sans but lucratif incorporé en 2000, la mission de Nourri-Source Laurentides est de soutenir les familles qui ont choisi l'allaitement maternel par le

marrainage téléphonique et les haltes allaitement en plus d'offrir de la formation en allaitement. La priorité de Nourri-Source Laurentides est de rendre l'expérience de l'allaitement des plus positives

pour les mères. C'est avec un réseau de plus de 140 bénévoles formées que nous nous démarquons auprès des familles avec nos interventions qui font preuve de souplesse et de discernement.

**FAITES  
DES  
ÉCONOMIES**

**rabaischocs.com**

873697\_69998\_20

**Inscrivez-vous  
dès maintenant!**

École accréditée RED - Réseau d'enseignement de la danse

## COURS DE DANSE

LE CONSERVATOIRE DES ARTS DE LA SCÈNE

INSCRIPTION SAISON 2021-2022

[www.leconservatoiredesarts.com](http://www.leconservatoiredesarts.com)



Le Conservatoire se soumet aux exigences gouvernementales pour offrir un environnement sécuritaire à ses élèves en ce contexte de pandémie.

**Début des cours le 11 septembre**

JAZZ · CONTEMPORAIN · BALLET  
POINTES · CLAQUETTE · THÉÂTRE  
TROUPES DE COMPÉTITION  
INITIATION À LA DANSE 2-4 ANS

cours d'essai gratuit | 450-848-0974



**Pour traverser  
une pandémie,  
ça prend une  
bonne dose d'endurance.**



# Mais surtout, votre 2<sup>e</sup> dose de vaccin.

L'effet combiné des deux doses assure  
une meilleure protection contre la COVID-19,  
pour une plus longue durée.

**Assurez-vous de recevoir  
la 2<sup>e</sup> dose de votre vaccin.**



EN DIRECT DU VESTIAIRE  
DES PANTHÈRES

JOCELYN CHEVRIER Collaboration spéciale

## UN PREMIER MATCH PROMETTEUR!

Les Panthères ont entrepris mercredi soir dernier à l'aréna de la Rivière-du-Nord le premier d'une série de six matchs préparatoires en vue de la prochaine saison de hockey.

Bien que les partisans étaient heureux de revoir les formations en présence évoluer à cinq joueurs de chaque côté avec contacts permis, les consignes sanitaires limitant le nombre de participants, ce sont deux groupes distincts composés de onze joueurs qui s'affrontaient tour à tour pour disputer deux périodes de trente minutes.

Afin de déterminer le gagnant, tous les buts marqués lors des deux joutes s'additionnent et des tirs de barrage brisent une éventuelle égalité.

### EN FUSILLADE

Les adversaires des Félines, les Prédateurs de Joliette, avec déjà deux joutes préparatoires derrière la cravate, ont imposé leur rythme tôt dans le match pour se donner une avance de deux buts.

Chad Guénette qui a reçu une invita-

tion au camp des Panthères après avoir tenté sa chance lors du pré-camp de l'équipe, a marqué le premier but des siens. Un autre nouveau venu, Sheldon Savard, a quant à lui inscrit un superbe but lorsqu'il a déjoué Jacob Viens à l'aide d'une feinte qui a déboussolé le gardien des Prédateurs. Jérémy Ferland lors d'un avantage numérique déjouait à son tour le portier adverse, provoquant à ce moment l'égalité à trois buts de chaque côté.

Dans la seconde portion du match et avec des forces fraîches de chaque côté, les Panthères ont comblé un retard de deux buts pour provoquer l'égalité et forcer une séance de fusillade afin de déterminer le vainqueur. Pierre-Olivier Bourgeois, sortant du banc des pénalités, a accepté une passe précise provenant de la lame du bâton de Nebyou Gebreyes pour s'échapper et battre Rémy Champoux. C'est Olivier Tourchot qui forçait la prolongation avec un but tard en quatrième période.

Lors de la fusillade, les joueurs des

Prédateurs ont marqué à chaque occasion, les deux tireurs des Panthères, Théo Haley et Pierre-Olivier Bourgeois voyaient leurs tentatives bloquées par le gardien de Joliette.

### PROCHAINS MATCHS

Les Panthères visiteront ces mêmes Prédateurs vendredi soir à 19 heures à Joliette et affronteront les Shamrocks du West Island à Pierrefonds dimanche en fin d'après-midi, cette joute débutant à 17 heures.

Le retour à la maison se fera mercredi prochain à 19 heures lors de la visite des Rangers de Montréal-Est.

Le mercredi 8, les Shamrocks seront à leur tour à Saint-Jérôme.

Notez que vous devrez apporter votre preuve vaccinale pour assister à ces matchs.

### BESOIN D'AIDE

Vous aimeriez joindre notre équipe de bénévoles? Les Panthères recherchent activement des candidats désirant s'impliquer avec l'équipe. Nous recherchons du personnel pour travailler à la sécurité et à la vente d'articles promotionnels.

## ▶ JEUX PARALYMPIQUES

## PIERRE MAINVILLE CONCLUT SA CARRIÈRE SOULAGÉ

(M. L.) — L'escrimeur en fauteuil roulant Pierre Mainville de Saint-Colomban n'a pas réussi à atteindre le tour éliminatoire à l'épée, jeudi dernier, en raison d'une fiche d'une victoire et quatre défaites en ronde des poules dans le cadre des Jeux paralympiques de Tokyo.

La performance le plaçait au treizième et dernier rang de la catégorie B. Tel que prévu depuis un certain temps déjà, Mainville mettait ainsi fin à sa carrière d'athlète, après avoir participé à quatre Jeux paralympiques et s'être illustré à de nombreuses reprises sur la scène internationale.

### PRIORITÉ AU SABRE

L'athlète colombanois avait commencé sa journée en ayant le dessus sur le Français Johan Peter au compte de 5-4. Il a ensuite perdu 5-2 contre l'Irakien Ammar Ali, puis par la marque de 5-1 contre le futur médaillé d'or, le Russe Alexander Kuzuykov. Ses deux derniers duels se sont soldés par un pointage identique face à l'Ukrainien Anton Datsko et le Britannique Dimitri Coutya, lui qui a fini en troisième place.

« Je ne m'attendais pas nécessairement à performer et en terminant le sabre (mercredi), j'avais déjà relâché », a indiqué, jeudi, à Sportcom Pierre Mainville qui a priorisé le sabre à l'entraînement. « Je n'ai pas mis l'effort sur l'épée et j'étais même surpris d'avoir une victoire! »

Mercredi, Mainville s'était classé neuvième au sabre B après s'être avoué vaincu lors des huitièmes de finale.

Nous avons également besoin de candidats pour nous aider au niveau des communications. En effet, nous recherchons un reporter qui pourrait animer des entrevues avec l'entraîneur et nos joueurs ainsi qu'un spécialiste de montage vidéo pour préparer nos diverses productions d'après-match.

Si vous êtes intéressé, vous pouvez communiquer avec le bureau des Panthères en nous contactant au (450) 327-6435, extension 3206.

### COMMANDITES

Vous aimeriez afficher les couleurs de votre entreprise à l'aréna de la Rivière-du-Nord? Les Panthères, ayant reçu le mandat de vendre la visibilité au sein de l'aréna, vous pouvez également nous joindre afin d'obtenir tous les renseignements pertinents.

À toutes les semaines et avec le retour des activités hivernales, c'est un minimum de 5000 personnes qui fréquentent les deux glaces, offrant une visibilité extraordinaire pour les entreprises affichées. C'est l'occasion rêvée de supporter votre équipe provinciale!



Pierre Mainville a mis fin à sa carrière, après sa participation aux Jeux paralympiques de Tokyo.

### SOULAGÉ

Plus tard dans la journée de jeudi, Pierre Mainville a exprimé qu'il aurait souhaité que les choses se passent autrement pour ses derniers Jeux, mais qu'il était tout de même satisfait.

« Je suis déçu des performances et j'aurais aimé faire mieux, mais j'étais rendu là. Je n'ai plus autant de plaisir qu'avant » a-t-il confié à Sportcom.

« Je suis soulagé et ça va me faire du bien. Je vais peut-être trouver que j'ai beaucoup de temps libre au cours des premiers mois, mais je suis persuadé que je vais m'habituer assez vite et trouver d'autres occupations pour profiter de la vie » a-t-il ajouté pour résumer ce qui l'attend maintenant. Avec l'aide de Sportcom.

RECEVEZ VOS  
OFFRES  
EXCLUSIVES  
PAR COURRIEL



rabaischocs.com

# Boutique d'articles pour vapoteur

450 848-4664

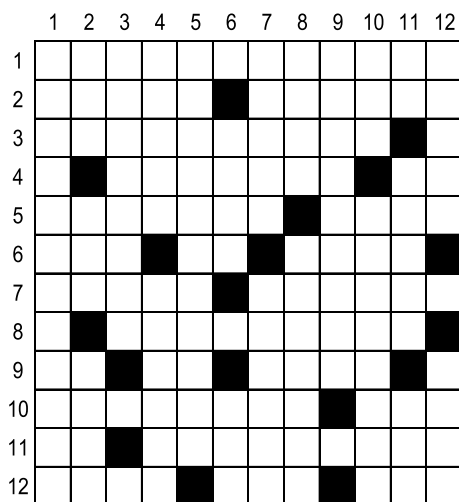
711A, rue Labelle, St-Jérôme

www.VapeDepot.ca

875356-21305\_20

## MOTS CROISÉS

N° 726



### HORIZONTALEMENT

- Armaques.
- Rat palmiste – Incrustation décorative.
- Arbitraires.
- Partisans – Bradype.
- Chose quelconque – Raisonnable.
- Mèche de cheveux – Équerre – Dans un jeu de cartes.
- Vin espagnol – Approprié.
- D'une manière claire.
- La tienne – Titane – Plante des prés.
- Aliéner – Île grecque.
- Charpente – Grisants.

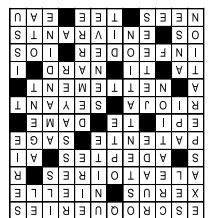
- Issues de – Utile au golfeur – Liquide.

### VERTICALEMENT

- Énervement.
- Assaisonnement – Pomme – Petite baie.
- Œuvre.
- Coup de sabots – Dignes.
- Mise en valeur excessive d'un avantage.
- Choisit – Déclare.
- Harmonie – Moutarde sauvage.
- Irlande – Entrepren.
- Tenter de nouveau.
- Pronom personnel – Dessert.

- Article espagnol – Imprésario – Supprima.
- Suite – Originaire.

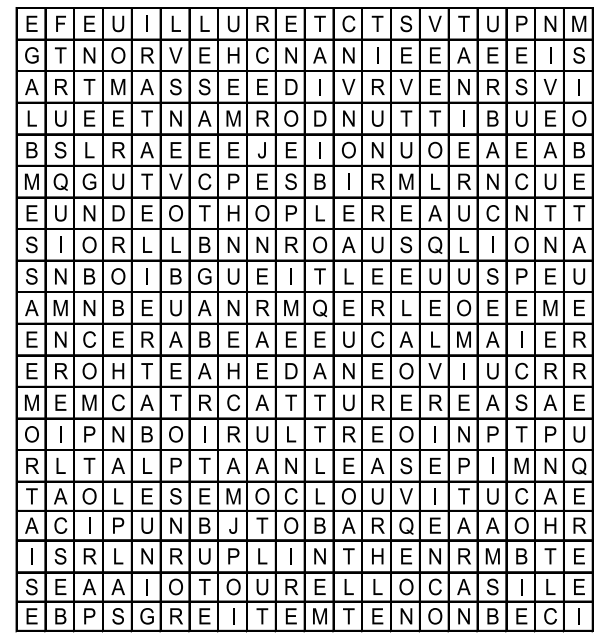
### RÉPONSE DU N° 726



## MOT CACHÉ

THÈME : MENUISERIE / 6 LETTRES

<b>A</b> ALÈSE ANGLE ARMOIRE ASSEMBLAGE ATELIER <b>B</b> BALUSTRADE BANC BANQUETTE BOIS BORDURE BOUVET BUREAU	<b>C</b> CADRE CHEVRON CIMAISE CISEAU CLOU COLLE COLONNE COMPTOIR CORNICHE <b>D</b> DORMANT BOUVET BUREAU	<b>E</b> EMBRÈVEMENT <b>L</b> LAMBRIS	<b>F</b> FEUILLEURE <b>G</b> GABARIT GOUJON <b>J</b> JOINT <b>L</b> LAMBRI	<b>M</b> MARCHE MASSE MÉTIER MORTAISE MOULURE <b>N</b> NIVEAU <b>O</b> ONGLET ORNEMENT	<b>P</b> PANNEAU PAREMENT PENTURE PLANCHE PLINTHE PONCEUSE PORTE POTEAU <b>R</b> RABOT RAMPE	<b>S</b> SCIE <b>T</b> TABLE TECHNIQUE TENON TOUPIE TOUR TRAVERSE TRUSQUIN <b>V</b> VARLOPE VERNIS VIS
--	--	--	--	--	---	---



SOLUTION DE CE MOT CACHÉ : MEUBLE

## HOROSCOPE



**Alexandre Aubry**  
alexandre@norja.net  
www.lignevision.com  
1 900 456-4114  
ou par cell. #4114

**SEMAINE DU 2 AU 8 SEPTEMBRE 2021**  
Signes chanceux de la semaine:  
Scorpion, Sagittaire et Capricorne

- BÉLIER** (21 MARS - 20 AVRIL)  
Énormément de boulot dans le collimateur et une foule de détails à gérer. Vous réussirez à conclure une entente ou à régler un litige qui demande un grand sens du leadership. Il s'agit d'un exploit des plus profitables qui vous emplira de fierté.
- TAUREAU** (21 avril - 20 mai)  
Vous vous mettez en valeur d'une manière ou d'une autre et vous attirerez l'attention grâce à votre charisme. Vous prendrez le temps de vous gâter, de refaire votre garde-robe, voire votre look, à la suite d'une promotion ou simplement pour vous faire plaisir.
- GÉMEAUX** (21 mai - 21 juin)  
Vous consacrez du temps à la famille ou à la maison. Vous pourriez également vous investir avec vos proches dans une activité régulière qui sera des plus plaisantes afin de vivre un certain lâcher-prise. La négociation risque d'être longue avec certaines personnes.
- CANCER** (22 juin - 23 juillet)  
Vous n'aurez pas la langue dans votre poche; par contre, vos propos risquent d'être mal compris. Ensuite, vous devrez inévitablement prêcher par l'exemple pour que l'on vous comprenne plus clairement. L'affection doit faire partie d'une vie de couple saine et équilibrée.
- LION** (24 juillet - 23 août)  
Quelques dépenses imprévues s'imposent subitement. Heureusement, vous serez habile pour négocier un prêt avec votre directeur de banque afin d'éviter de vous serrer davantage la ceinture. Pour obtenir certaines faveurs, il faut parfois tirer la couverture de son côté.
- VIERGE** (24 août - 23 septembre)  
L'action est au rendez-vous et vous accomplirez rapidement un exploit exceptionnel. Une belle augmentation de salaire vous attend après un grand ménage dans l'entreprise. La promptitude n'a pas sa place au sein d'une relation basée sur le respect mutuel.
- BALANCE** (24 septembre - 23 octobre)  
Une petite réflexion s'impose avant de mettre en action un projet. Vous n'aurez pas toujours tendance à consulter qui que ce soit, même si vos décisions impliquent d'autres personnes. L'esprit d'équipe doit se développer davantage, même au sein d'un couple.
- SCORPION** (24 octobre - 22 novembre)  
Les obligations et le stress dominent une bonne partie de la semaine et vous devrez prendre le temps de vous reposer, ralentir. Un brin de ressourcement et de méditation vous fera le plus grand bien.
- SAGITTAIRE** (23 novembre - 21 décembre)  
Même avec un horaire contraignant et de nombreuses responsabilités professionnelles et familiales, prenez le temps de décrocher en rendant visite à des proches que vous aviez négligés dernièrement. Les heures de lunch entre collègues seront fort agréables.
- CAPRICORNE** (22 décembre - 20 janvier)  
Si votre relation amoureuse a été négligée dernièrement en raison d'une surcharge de travail, vous songerez à entreprendre une belle escapade histoire de renouer avec vos sentiments mutuels. Un conflit familial trouvera enfin une solution définitive.
- VERSEAU** (21 janvier - 18 février)  
Beaucoup d'émotion dans l'air! Peut-être s'agit-il d'une situation qui saura vous émuir, notamment l'accomplissement d'un exploit de la part d'un de vos enfants, ne serait-ce que ses premiers pas, l'obtention de son diplôme ou d'un premier emploi, etc.
- POISSONS** (19 février - 20 mars)  
Vous pèzerez le pour et le contre pendant un moment avant de prendre une décision. Même si vous détenez toute l'information nécessaire, ce sera votre instinct qui aura la meilleure des solutions. Célibataire, vous pourriez recevoir une demande en mariage.

870241\_73370\_1



Informez-vous auprès du bureau de location pour plus d'information.

residencelartisan.ca

Milieu de vie sécuritaire et harmonieux



495, rue Bibeau Saint-Eustache J7R 0B9 450 472.6115

# LES PETITES ANNONCES

UN SEUL NUMÉRO

# 450 327-0219

**AVIS À NOS ANNONCEURS**

L'article 242 de la Loi sur la protection du consommateur stipule que: «AUCUN COMMERCANT NE PEUT, DANS UN MESSAGE PUBLICITAIRE, OMETTRE SON IDENTITÉ ET SA QUALITÉ DE COMMERCANT.» Nos annonceurs se doivent de publier leurs annonces en conformité avec cette loi. Veuillez noter que la responsabilité du journal INFOS LAURENTIDES se limite à une insertion d'une annonce erronée. Nous vous demandons de bien vérifier votre annonce dès la première parution.

101

OFFRE  
D'EMPLC

101

OFFRE  
D'EMPLC

**08 TERRES  
RECHERCHÉES**

RECHERCHE MAISONS, TERRES, TERRAINS: Marché Montréal. François Ducharme, courtier Via Capitale, 450-898-1679.

**21 LOGEMENTS  
À LOUER**

ST-JÉRÔME: 3.1/2, entièrement rénové, sous-sol. Pas d'animaux. Non fumeur. Références. Libre, 775\$/ mois. 514-962-9384.

**26 CHAMBRES  
À LOUER**

ST-COLOMBAN, près St-Jérôme: secteur tranquille. Tout inclus. NON FUMEUR. 514-248-4315.

**59 RECYCLAGE/  
FERRAILLE**

514-578-7181. ACHETONS VOITURES POUR FERRAILLE: payons meilleur prix. Remorquage gratuit.

**59 RECYCLAGE/  
FERRAILLE**

514-668-7594. ACHETONS VÉHICULES pour la route ou ferraille. Payons 300\$ à 10.000\$.

**63 VENTE DE  
DÉBARRAS**

DU 3 AU 6 SEPTEMBRE: 1498, des Rossignols, St-Jérôme. Cause déménagement.

**66 DIVERS  
À VENDRE**

CABANONS: 10X12/4300\$, 10X16/5175\$, 12X16/5950\$, 15X20/8800\$, 15X30/11250\$, 20X30/18000\$. Autres modèles et grandeurs disponibles. Livraison et installation gratuites. 450-632-0007. RBQ:8213-9338-04.

**101 OFFRE  
D'EMPLC**

**81 VOITURES /  
CAMIONS À VENDRE**

AUTOS, CAMIONS ET 4X4 À VENDRE. Service rapide peu importe votre région. Aucun cas refusé, léger dépôt. Conditions de financement flexibles Automobiles Brissin, 1-866-566-7081. www.automobilebrissin.com

**101 OFFRE  
D'EMPLC**

HOMME DE SERVICE DEMANDÉ: avec expérience en pose de pneus et mécanique. AUSSI CONSEILLER(ÈRE) EN VENTE DE PNEUS ET MÉCANIQUE: 2 ans d'expérience. Temps plein, jour, soir ou week-end. CV par fax, 450-433-2688, OU courriel: pneugroupunik@bellnet.ca

**101 OFFRE  
D'EMPLC**

**101 OFFRE  
D'EMPLC**

DÉNEIGEMENT BEL-VUE Recherche CHAUFFEURS Avec expérience Pour déneigement Aussi PELLETEURS à la main Secteur Ste-Thérèse 514-236-9009.

EMPLOYÉ(E)S DEMANDÉ(E)S: Kiosque Fruits et Légumes, autoroute 15, à côté de Toyota, St-Antoine, Mirabel. Sylvain Bélanger, 514-236-3884.

RECHERCHONS PERSONNEL: Pour travail dans différents marchés d'alimentation. Rive-Nord et grande région de Montréal. Pour exécution de planogrammes et placer marchandise. Posséder un véhicule. Du lundi au jeudi, de 6h-14h, entre 25-35h/sem. Début im-médiat. 450-435-9917.

**101 OFFRE  
D'EMPLC**

**101 OFFRE  
D'EMPLC**

CUEILLEURS DE POMMES DEMANDÉS: 18 ans et plus. St-Joseph-du-Lac. 450-472-5140, après 19h00.

**101 OFFRE  
D'EMPLC**

ÉTUDIANT(E)S ROBUSTE(S): 16-17 ans. Travaux terrain privé. 5min. de St-Jérôme. Quelques heures/sem. 450-438-4055.

**INSTALLATION Picaouette** depuis 1998

**Ouvrier acéricole**  
Temps plein  
Disponible maintenant  
**RECHERCHE PERSONNE**

- Avec permis conduire • Avec endurance
- Qui aime travailler dans la nature

**Pour travailler dans l'installation et l'entailage des érables**

Communiquer avec Catherine Caouette au 450 258-3888  
Télécopieur: 450 258-1185 / picaouetteinc@hotmail.com

848771\_53033\_1

**HUWIZ QA UX**

**TESTEUR DE JEUX VIDÉO ASSURANCE QUALITÉ**

- Temps plein.
- Quart de jour.
- Du lundi au vendredi.
- De 8h30 à 17h

- ✓ Tu possèdes un intérêt pour les jeux vidéos.
- ✓ Tu es agile avec l'informatique.
- ✓ Tu écris facilement en français et anglais.

Alors n'hésite pas envoie ton CV à : **emploi@huwiz.com**

877102\_21063\_20

**RPL**  
RBQ : 8308-6397-13

**VENTILATION CONFORT**  
Mont-Laurier

**OFFRE D'EMPLOI**  
**MONT-LAURIER**

**CONDITIONS DE TRAVAIL**  
Nombre d'heures : **35 À 40 PAR SEMAINE**  
Salaire : **SELON CONVENTION COLLECTIVE CCQ**  
**POSTE TEMPS PLEIN, PERMANENT**

**DESCRIPTION DES TÂCHES**

- Installation résidentielle, commerciale et industrielle

**EXIGENCES SPÉCIFIQUES (Formation, expérience, etc.)**

- Carte de ferblantier compagnon avec expérience
- DEP en ferblanterie-tôlerie

**COMPÉTENCES, APTITUDES ET QUALITÉS REQUISES**

- Bonne capacité physique
- Coordination visuelle et manuelle
- Minutie et souci du détail
- Lire et interpréter des plans

Envoyez votre CV par courriel à l'attention de : **Jonathan ou Pierre Larente**  
Courriel : **info@refrigerationpl.com**  
Téléphone : **819 623-2087**

**SERVICE DANS LA RÉGION :**  
Aide à la recherche de logement

877717\_69837\_20

**Recrutement du personnel électoral municipal**

En vue des élections municipales du 7 novembre prochain, la Ville de Prévost est présentement en période de recrutement du personnel électoral. Plusieurs postes sont à combler.

Les personnes intéressées doivent être disponibles lors du vote par anticipation et/ou lors de la journée du scrutin. Du personnel sera aussi requis pour la tenue de la commission de révision de la liste électorale au mois d'octobre. Les personnes retenues devront participer à une séance de formation obligatoire rémunérée.

Pour plus d'informations et pour remplir le formulaire d'emploi, visitez la page Élections du site internet de la Ville de Prévost au <https://www.ville.prevast.qc.ca/ma-ville/conseil-municipal/elections>

**VILLE DE Prévost**

**ÉLECTIONS MUNICIPALES**

877543\_20983\_20

101 OFFRE D'EMPLC

101 OFFRE D'EMPLC

877762\_54527\_20



Organisme œuvrant auprès des jeunes présentant un trouble développemental du langage et leur famille depuis 1995. Nos bureaux sont situés à Blainville.

### NOUS RECHERCHONS

Coordonnateur/Coordonnatrice des activités

Organisation des activités offertes aux membres.

Gestion des équipes d'animation.

Gestion financière des activités.

Expérience en animation et en gestion d'équipe requise.

Esprit d'équipe, dynamisme et leadership, bon français écrit et parlé sont requis.

35 à 38 h/semaine – Salaire de départ 19 \$/heure

Travail de soir et fin de semaine occasionnel

Attention particulière à la conciliation Travail/Famille

44 semaines par année – fermé pendant l'été

Envoyer votre CV à :  
direction@dysphasie-laurentides.org  
Pour information : 450 951-8520

118 SANTÉ / MÉDECINES DOUCES / MASSOTHÉRAPIE

450-431-7966 ABSOLUMENT À DÉCOUVRIR, LA MAGIE D'UN MASSAGE PERSONNALISÉ. QUALITÉ SUPÉRIEURE, SENSORIEL EXTRÊME DÉTENTE. PRIVÉ. REÇU, 7/7, 9H00-22H00. ENDROIT CHAMPÊTRE, ST-JÉRÔME.

118 SANTÉ / MÉDECINES DOUCES / MASSOTHÉRAPIE

DANIEL vous offre la DÉTENTE NATURISTE que vous recherchez. Ste-Adèle. 450-275-0780. Reçu.

118 SANTÉ / MÉDECINES DOUCES / MASSOTHÉRAPIE

MASSAGE THÉRAPEUTIQUE OU DE RELAXATION: Tout en douceur. Dans une ambiance calme et chaleureuse. Au plaisir de vous accueillir. Reçu. 514-569-3305.

121 OFFRES DE SERVICES

514-444-6106, LES TOITURES ROGER LACASSE: Spécialités bardeau d'asphalte, réfection toitures, réparations. Estimation gratuite. Travail garanti. RBQ:8279-8828-34.

121 OFFRES DE SERVICES

TOUS TRAVAUX EN ÉLECTRICITÉ: DSJ électrique inc., maître électricien, Denis Douville, 514-983-7532. RBQ:5786-5073. Merci de votre confiance.

129 ACTIVITÉS SOCIALES

CONTACTS DIRECTS et RENCONTRES sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goutez la différence! Appelez le 438-899-7001 pour les écouter, leur parler, ou depuis votre cellulaire, faites le # (car-ré)6920. (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne. www.lesseductrices.ca

101 OFFRE D'EMPLC

101 OFFRE D'EMPLC

101 OFFRE D'EMPLC

101 OFFRE D'EMPLC



## ON DEMANDE

Saint-Jérôme

# CUISINIERS(ÈRES) Déjeuner, dîner et/ou souper PLONGEURS(SES)

TEMPS PLEIN OU TEMPS PARTIEL

Nous offrons un salaire compétitif et plus selon expérience

Se présenter avec CV au

340, boul. des Laurentides, Saint-Jérôme 450 438-5888  
Du mercredi au dimanche de 11h à 17h

le suis **ii** INTÉGRATION - TRAVAIL LAURENTIDES

## Ateliers #JeSuisiiAuTravail



Démarche d'emploi adaptée pour les personnes ayant un TDAH

Début 20 septembre 2021

55, rue Castonguay,  
St-Jérôme  
Local 103

ITL  
Votre expertise en santé mentale!

- 8 semaines d'ateliers
- Du lundi au mercredi de 9h à midi
- 5 semaines de recherche d'emploi accompagnée
- Formation **GRATUITE** !!!

Contactez-nous au 450-436-4024  
Nadya poste 225

Avec la participation financière de :



876825\_21290\_20

LES PRODUITS DE BOIS

**CWP**

**RECRUTE**

**POUR SON USINE DE PRÉVOST**

**Vous êtes en bonne forme physique?**

**Vous aimez avoir toutes vos fins de semaine?**

**CONTACTEZ SIMON**  
**SIMON@CANADIANWOOD.CA**

**Ou se présenter en personne du lundi au vendredi en avant-midi.**

877239\_2061\_20

**PLUSIEURS POSTES OFFERTS AUTANT AUX FEMMES QU'AUX HOMMES**

**TELS QUE :**  
**EMPILEURS DE BOIS**

- Chiffre de jour, fini le vendredi midi
- Salaire entre 16 \$ et plus de l'heure selon expérience, possibilité d'avancement
- Boni de performance sur résultats

**Avantages :**

- Travail à l'année
- Assurances collectives, club social et vêtements fournis après 3 mois
- Vacances de Noël et d'été

128 ASTROLOGIE / CARTOMANCIENNE

\*\*Attention nouveau numéro de téléphone\*\*  
ANA MEDIUM, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125.

101 OFFRE D'EMPLC

148 ARGENT À PRÊTER / SERVICES FINANCIERS

FINANCEMENT HYPOTHÉCAIRE PRIVÉ. Service rapide peu importe votre région. Aucun cas refusé, léger dépôt. Conditions de financement flexibles. Financement Brisson, 1-866-566-7081. www.automobilebrisson.com

148 ARGENT À PRÊTER / SERVICES FINANCIERS

SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT: Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez-nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004.

101 OFFRE D'EMPLC

877615\_73394\_20

**CABANE D'À CÔTÉ**

**RECHERCHE**

- Plongeur
- Aide cuisinier
- Cuisinier

Envoyer votre CV à :  
julienpelletier098@gmail.com  
ou contacter Julien  
au 416-831-3365

**UN DON DE 15 \$ PAR SEMAINE PERMET DE BRISER L'ISOLEMENT ET LE CERCLE DE LA PAUVRETÉ ET DE LA VIOLENCE QUE VIVENT 14 FEMMES DE MIRABEL.**

Créé au Centre de Femmes Libérées.

Ne laissons personne derrière. AGISSONS ICI, AVEC CŒUR. JEDONNE.CA

**AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE**

Prenez avis que Yves BÉLIVEAU, en son vivant domicilié au 1096, rue des Anciens en la ville de Prévost, province de Québec, J0R 1T0, est décédé à Saint-Jérôme, le 11 mars 2021. Un inventaire de ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés au 305, Chemin du Village, en la municipalité de Morin-Heights, province de Québec, J0R 1H0.

Donné ce 27 août 2021 à Piedmont.  
Sylvie LANCÔT, liquidatrice

877752\_69996\_20



# Avis de décès et anniversaires



## LEPAGE, Gaëtan • 1946 - 2021

À Blainville, le 21 août 2021, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Gaëtan Lepage, fils de feu Arthur Lepage et de feu Adrienne Vaudry.

Il laisse dans le deuil ses frères et sœur Normand (Nicole), Lorraine (Lucien), Serge (Johanne), sa belle-fille Louise, Tavia, ainsi que ses neveux, parents et amis.

La famille désire remercier le personnel de l'unité des soins palliatifs du CHSLD de Blainville pour l'excellence des soins prodigués.

Une brève cérémonie en présence des cendres se tiendra au cimetière de Saint-Jérôme en toute intimité.

La Coopérative funéraire des Laurentides, à qui la direction des funérailles a été confiée, offre à la famille éprouvée ses plus sincères condoléances.



COOPÉRATIVE  
FUNÉRAIRE  
DES LAURENTIDES  
COMPLEXE DE SAINT-JÉRÔME



87728\_20707\_20

## JUTEAU, Estelle • 1954-2021

La famille de Mme Estelle Juteau remercie sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie suite au décès d'Estelle, survenu le 19 août 2021.

Votre présence à nos côtés, votre soutien, vos messages de condoléances ou votre présence aux funérailles nous ont apporté beaucoup de réconfort dans ces moments difficiles et nous tenons à vous en remercier.

Que chacun d'entre vous considère ces remerciements comme lui étant personnellement adressés.



MAISON  
TRUDEL  
SERVICES FUNÉRAIRES

87707\_20123\_20

## ST-PIERRE, Jean-Pierre • 1936 - 2021

À St-Eustache, le jeudi 12 août 2021, à l'âge de 85 ans est décédé M. Jean-Pierre St-Pierre, fils de feu Laurette Boileau et de feu Gérard St-Pierre

Il laisse dans le deuil ses deux fils René (Linda) et Benoit, ses petits-enfants Imylya, Samuel, Mégane et Chloé, son arrière-petit-fils Mathéo, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, cousins et cousines, ainsi que plusieurs autres parents et amis.

Les funérailles ont eu lieu le samedi 28 août 2021 de 13 h à 17 h à la Coopérative funéraire des Laurentides, 328, rue de Martigny ouest, St-Jérôme J7y 4C9.

La Coopérative funéraire des Laurentides, à qui la direction des funérailles a été confiée, offre à la famille éprouvée ses plus sincères condoléances.



COOPÉRATIVE  
FUNÉRAIRE  
DES LAURENTIDES  
COMPLEXE DE SAINT-JÉRÔME

87727\_20707\_20



## Cimetière catholique de Saint-Jérôme

Un lieu qui immortalise le souvenir des êtres chers depuis 1886

### Fête du cimetière

La fête traditionnellement tenue en septembre est reportée en 2022 pour raisons sanitaires.

En effet, la limite de 500 personnes et le contrôle des distances ne nous permettent pas de tenir l'événement; nous tenons à tous nous protéger!

Cependant vous êtes les bienvenus à venir rendre visite à vos proches inhumés au cimetière

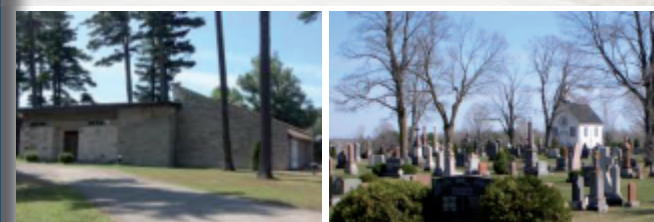
Le cimetière est ouvert en tout temps.

Le columbarium est ouvert tous les jours de 8 h à 20 h.

Un rendez-vous important l'an prochain!



Une visite  
sur place,  
un arrêt  
au terrain,  
un moment de  
recueillement.



Entrée principale : 325, rue Martigny Ouest, Saint-Jérôme  
Pour plus d'information, contactez-nous au 450 432-9741, poste 100  
9 h à 12 h – 13 h à 16 h 30  
info@cimetierestj.ca

87754\_20976\_20

## 10e anniversaire de décès Cécile Meilleur

Déjà 10 ans que tu nous as quittés.  
Ton départ a laissé en nos cœurs  
une plaie profonde, un grand vide,  
une présence qui demeure irremplaçable.  
C'est difficile de se passer d'une personne aussi  
exceptionnelle que toi.  
Nous ne t'oublierons jamais,  
puisses-tu toujours veiller sur nous.



On t'aime très fort.  
Ton mari Robert,  
tes fils Michel (Denise), Martin (Nathalie),  
petits-enfants et arrière petits-enfants.



87761\_6990\_20



# Avis de décès et anniversaires



Êtes-vous une victime ou un survivant de la conduite avec capacités affaiblies?

*Nous sommes là pour vous aider*

Ligne sans frais : 1-877-392-6233 • www.madd.ca

**madd**  
du volant, pas d'alcool, pas de drogue, pas de vitesse.



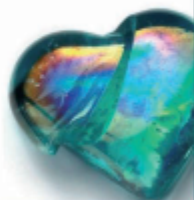
MADDCanadafrancophone



@maddcanadafr



maddcanadafr



## GUARDA, Françoise (née Aubin) • 1940-2021

À Montréal, le 06 août 2021, à l'âge de 80 ans, est décédée Mme Françoise Aubin, épouse de M. Fred Guarda.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils Martin (Debbie Guarda), Marc, ses petits-enfants Nicholas, Samuel et Andréa, son frère Gilbert (Jeannine Gamache), ses beaux-frères et belles-sœurs, ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances le vendredi 10 septembre 2021, de 10 h à 12 h au salon de la

Maison Trudel  
214, rue Principale, Saint-Sauveur  
450-438-1234  
www.maisontrudel.com



MAISON  
**TRUDEL**  
SERVICES FUNÉRAIRES

Une liturgie de la parole aura lieu ce même vendredi à midi.

Votre présence au salon doit se faire dans le respect des directives de la Santé Publique du Québec en regard à la distanciation physique de 2 mètres et du port du masque ou du couvre-visage obligatoire. De plus, une limite de 50 personnes présentes dans la salle au même moment est requise.

87705\_20123\_20



## DELAGE, Claude « Rapido » • 1946-2021

À Saint-Jérôme, le 25 août 2021, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Claude « Rapido » Delage, époux de Mme Linda Yalbmert.

Outre son épouse Linda, il laisse dans le deuil ses deux fils Dominic et Daniel, sa sœur et ses frères Carole (Robert), Henri (Michèle), Gilbert et Eugène (Johanne), ses beaux-frères et belles-sœurs, ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis.

Les funérailles auront lieu vendredi le 10 septembre 2021 à 11 h à l'Église de Sainte-Sophie.

Votre présence aux funérailles doit respecter les mesures émises par la Santé Publique ainsi qu'au nombre maximale de personne permis dans l'église à ce moment.



MAISON  
**TRUDEL**  
SERVICES FUNÉRAIRES

877787\_20123\_20



## CAREY KEVIN JOHN • 1986 – 2021

La perte d'un être cher ne fait pas oublier la joie de l'avoir connu. La famille tient à vous remercier sincèrement pour vos témoignages, vos gestes d'affection et vos attentions. Votre présence nous a été précieuse suite aux obsèques de Kevin John Carey pour son dernier voyage. Se sentir entouré nous fut d'un grand réconfort.

Un grand merci au service des incendies de la ville de Montréal et de la ville de Sainte-Sophie. Vous avez su rendre un hommage à la hauteur de l'homme qu'il était. Sa joie de vivre et son sourire continuera de s'animer en nous tous.

Du plus profond de notre cœur, nous vous en remercions.

Manon et Louis  
Elizabeth et Livia, Amélie  
Jean Philip, Karolane, Emmy et Brandon



MAISON  
**TRUDEL**  
SERVICES FUNÉRAIRES

877498\_20123\_20



## RACICOT, René • 1929-2021

À Saint-Jérôme, le 19 août 2021, à l'âge de 92 ans, est décédé M. René Racicot, époux de feu Rita Collin, sa merveilleuse épouse.

Il était le frère de feu Yolande (feu Jean-Marie Cardinal) et de feu Monique (feu Robert Doré).

Il laisse dans le deuil ses nièces Linda (Michael), Manon (Peter) et Annie (Gilles), ses neveux Alain (Josée) et Pierre, ses précieux amis Pierre-Luc Lachaine (Johanne) et Johanne Desbiens ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances samedi le 18 septembre 2021 de 9 h à 11 h 30 au salon de la

Maison Trudel  
400, Place du Curé-Labelle, Saint-Jérôme  
450-438-1234  
www.maisontrudel.com



MAISON  
**TRUDEL**  
SERVICES FUNÉRAIRES

Selon ses volontés il n'y aura aucune cérémonie.

L'inhumation suivra au Cimetière de Saint-Jérôme.

Au lieu des fleurs, des dons à la Fondation de l'Hôpital Régional de Saint-Jérôme seraient appréciés.

Remerciements à tout le personnel de la Résidence Le Voilier pour les bons soins prodigués.

87706\_20123\_20



## GINGRAS, Marie-Jeanne • 1927-2021

À Saint-Jérôme, le 16 Août 2021, à l'âge de 94 ans, est décédée Mme Marie-Jeanne Gingras, épouse de feu M. René Gingras.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Albert (Sylvie), Claude (Rita) et Marie-Claire (Guy), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, son beau-frère et ses belles-sœurs, ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille recevra vos condoléances samedi le 2 octobre 2021, de 10 h à 11 h, au salon de la

Maison Trudel  
801, boul. des Laurentides  
Secteur St-Antoine • 450 438-1234  
www.maisontrudel.ca



MAISON  
**TRUDEL**  
SERVICES FUNÉRAIRES

Une liturgie sera célébrée à 11h, au salon.

Des dons à Diabète Québec seraient appréciés (<https://www.diabete.qc.ca/fr/diabete-quebec/dons/>).

Votre présence au salon doit se faire dans le respect des consignes de la Santé publique en vigueur. Une limite de 50 personnes présentes dans la salle en même temps est requise.

87704\_20123\_20



Des gens d'ici!

Une équipe avec plus de **120 ans d'expérience!**



Martin Filion  
Conseiller multimédia

Charles Lalande  
Conseiller multimédia

Pauline Allard  
Conseillère multimédia

Christine Thibault  
Vice-présidente-Coproprétaire

André Juteau  
Président Éditeur

Jean-François Ferland  
Directeur de comptes

### ÉPICERIE ETHNIQUE AU CENTRE-VILLE



DameSara est une nouvelle épicerie ethnique située dans les anciens locaux de Photo CDM au centre-ville. DameSara offre des produits d'épicerie issus des Caraïbes, d'Afrique et d'Amérique du Sud. Boissons, épices, céréales, produits agricoles et maraîchers, DameSara propose des produits du terroir, de qualité, à des prix compétitifs pour les communautés culturelles d'Afrique, d'Amérique du Sud et des Caraïbes, ainsi que pour tous les amoureux de saveurs d'ailleurs du Québec et du Canada ! il vous est également possible de venir chercher sur place des repas ou vous faire livrer ceux-ci à la maison via les services de Livro.ca. Venez les voir au 241 rue St-Georges ou visitez leur site web [damesara.ca](http://damesara.ca)

### UN MODE DE VIE À PARTAGER !



La Bulle Verte est une boutique de produits « verts ». Vous y trouverez une gamme complète de produits écologiques, en vrac ou en bouteilles, pour vous aider à entreprendre de nouvelles habitudes et vous conduire vers un tout nouveau mode de vie. Son vaste choix de produits non toxiques vous permet de contribuer à la protection de l'environnement, facilement et simplement. Imaginez tous ces contenants jetés et que maintenant vous réutilisez! Sans oublier l'impact positif sur votre santé! Tous les produits sont de haute qualité et aussi performants, sinon plus, que vos produits réguliers. À La Bulle Verte nous tenons à cœur de vous aider à faire de petits pas, mais de grands gestes, pour réduire votre empreinte sur Terre. Que vous achetiez en vrac ou que vous choisissiez parmi tous les autres produits « verts » en boutique, le personnel compétent et attentif de La Bulle Verte se fera un plaisir de vous guider vers des achats responsables et vers un tout nouveau mode de vie!

240, boul. Lachapelle St-Jérôme

### LILIBLANC AU TOURNOI DE GOLF CCISJM



Le mardi 24 août, les propriétaires de Liliblanc étaient présentes pour présenter leurs produits aux joueurs du tournoi de golf de la CCISJM. Leurs gammes variées biologiques conçues de façon artisanale dans leur boutique sur la rue Labelle à Saint-Jérôme partant des produits complets pour le corps

Vous voulez confectionner des paniers cadeaux personnalisés et qui se démarquent, allez rencontrer Sylvie et Nadia. Elles sont passionnées et vous offrent des produits zéro déchet. Derrière chaque produit c'est une équipe dévouée qui est là pour vous servir. Nouvellement déménagé au 978 rue Labelle, St-Jérôme.



**JOIGNEZ UNE ÉQUIPE GAGNANTE!!**

**PLUSIEURS POSTES DISPONIBLES!**

**SECTEUR AUTOMOBILE ! ON RECHERCHE**

• Aviseur • Technicien • Installateur de pneus  
DÉPOSEZ EN MAGASIN VOTRE CV. À L'ATTENTION D'ANTHONY FERRARO  
ou [ct271dlr@qc.aira.com](mailto:ct271dlr@qc.aira.com)



Réglez en  
**24** paiements  
égaux,  
aucuns frais,  
aucuns intérêts

\* Possibilité de 24 paiements égaux  
avec tout achat de 150 \$  
ou plus avant taxes. Détails sur place.



Super  
spéciaux  
section  
hockey!

Préparez  
le bois de  
chauffage



**Chasseur!**  
Venez  
voir  
les  
nouvelautés!



IMMENSE  
CHOIX  
D'ABRIS...



**TOUT L'ÉQUIPEMENT QU'IL VOUS FAUT!**

# TOUJOURS LES MEILLEURES OCCASIONS



INSPECTION  
EN 150 POINTS\*



FINANCEMENT  
À PARTIR DE 0%\*



LE PLUS  
GRAND CHOIX



GARANTIE  
INCLUSE



RAPPORT  
D'HISTORIQUE  
COMPLET



PRIVILÈGE  
D'ÉCHANGE  
30 JOURS\*



Direction Prévost

FORD ESCAPE XLT 2011



Auto, sièges chauff.,  
caméra, A/C, et plus  
88 060 km. #B21104A

PRIX PROMO  
**7 977\$\***

BUICK VERANO CUIR 2017



Toit ouvrant, nav. Bose  
sièges chauff., et plus  
109 214 km. #20586A

PRIX PROMO  
**14 995\$\***

NISSAN MICRA SV 2017



Bluetooth, gr. électrique  
A/C, rég. vitesse et plus  
43 852 km. #21-490A

PRIX PROMO  
**9 575\$\***

FORD TRANSIT CONNECT XL 2014



Fourgonnette cargo, A/C,  
vitres électriques et plus  
167 144 km. # 21-459A

PRIX PROMO  
**14 877\$\***

HYUNDAI ELANTRA L 2016



Fiable et économique,  
vitres électriques et plus  
91 162 km. #UM635B

PRIX PROMO  
**7 977\$\***

KIA SOUL LX+ 2016



Sièges chauff., port USB  
Bluetooth et plus  
37 975 km. #UM614

PRIX PROMO  
**11 995\$\***

CHEVROLET EQUINOX LT AWD 2018



Sièges chauff., démarreur,  
Carplay, Bluetooth et plus  
88 832 km. #211005B

PRIX PROMO  
**17 995\$\***

TOYOTA CH-R XLE 2018



Sièges chauff. gr. sécurité,  
caméra, Bluetooth et plus  
60 857 km. #22027A

PRIX PROMO  
**18 995\$\***

DODGE GRAND CARAVAN SXT PLUS 2016



Stow 'N' Go, Bluetooth,  
nav. ens. DVD et plus  
131 963 km. #21-408A

PRIX PROMO  
**15 977\$\***

RAM 1500 SXT 4X4 2012



4 portes, V8, boîte 6.4 pi.  
attelage remorque et plus  
102 575 km. #B21-36A

PRIX PROMO  
**18 277\$\***

FORD ESCAPE SE 2013



Sièges chauff., Bluetooth,  
A/C, port USB et plus  
74 373 km. #UL538

PRIX PROMO  
**11 995\$\***

NISSAN ALTIMA SV 2018



Sièges / volant chauff.,  
alertes, caméra et plus  
9 163 km. #UM67

PRIX PROMO  
**18 895\$\***

CHEVROLET VOLT LT 2017



Prolongateur autonomie,  
sièges chauff. et plus  
36 246 km. #22060A

PRIX PROMO  
**21 995\$\***

GMC SIERRA 1500 4X4 ELEVATION 2018



V8 5.3L, gr. remorque,  
caméra, boîte 6.8 et plus  
72 117 km. #211100A

PRIX PROMO  
**36 995\$\***

POLARIS RZR XP 1000 2018



XP 1000 Sport EPS,  
moteur ProStar et plus  
905 km. #C626B

PRIX PROMO  
**23 975\$\***

MAZDA CX-9 GS-L AWD 2018



7 places, toit ouvrant,  
sièges chauff. et plus  
69 146 km. #21-522A

PRIX PROMO  
**29 875\$\***

MITSUBISHI OUTLANDER PHEV AWD 2018



Hybride rechargeable,  
sièges chauff., USB et plus  
73 117 km. #UA21908B

PRIX PROMO  
**24 895\$\***

TOYOTA RAV4 HYBRIDE XLE AWD 2017



Toit ouv., sièges chauff.  
rég. adaptatif et plus  
43 450 km. #UL477

PRIX PROMO  
**30 995\$\***

**FINANCEMENT 1<sup>ère</sup> 2<sup>e</sup> 3<sup>e</sup> CHANCE | GROUPECARBUR.COM 1 833-904-0595**

\* Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession. 1. Certaines conditions s'appliquent. Taux de départ pour Chevrolet Cruze, Equinox, Spark, Sonic, Malibu, Impala, Trax, Buick Verano, Regal et Encore, et GMC Terrain d'occasion 2016 à 2020 disponibles chez St-Jérôme Chevrolet Buick GMC sur financement jusqu'à 24 mois. Sur approbation de crédit. Détails et conditions en concession. † Taxes et immatriculations en sus.